Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 74 (1956)

Heft: 106

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 14.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 106 Bern, Montag 7. Mai 1956 — 74. Jahrgang — 74e année — Berne, lundi 7 mai 1956 **No 106**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telephon Nummer (031) 21860
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft": Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21550
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— per an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „La Vie économique": 10 fr. 50.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.

Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 160469–160499.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Afrique équatoriale française - Modification du tarif d'exportation.

Ausland-Postüberweisungsdienst. - Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Der als verloren gemeldete Schuldbrief über Fr. 440 vom 21. April 1928 (Pf. Pr. 39, S. 340), Schuldner: Jakob Ammann, 1876, Stettfurt, Gläubigerin: Thurg. Kantonalbank, wird hiermit aufgeboten. Wird derselbe nicht innert Jahresfrist dem Grundbuchamt Matzingen in Aadorf vorgelegt, so wird er kraftlos erklärt. (249[1])

Frauenfeld, den 2. Mai 1956. **Gerichtspräsident Frauenfeld:** Dr. G. Wüest.

Der unbekannte Inhaber des als vermisst gemeldeten Namenschuldbriefes von Fr. 5000, d. d. 18. April 1929, im 2. Rang, Pfandprotokoll Ermatingen, Bd. L/89/21, Schuldner und Pfandeigentümer: Georg Sauter-Brändli, 1885, Landwirt, in Triboltingen, ursprüngliche Gläubigerin: Thurg. Kantonalbank, Filiale Kreuzlingen, wird hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist beim Gerichtspräsidium Kreuzlingen vorzulegen, da sonst dessen Kraftloserklärung erfolgt. (248[1])

Kreuzlingen, 1. Mai 1956. **Gerichtspräsident Kreuzlingen:** P. Wyder.

Es wird vermisst: Inhaberschuldbrief von Fr. 9227, vom 19. November 1915, haftend im 1. Rang auf Grundstück Zofingen Nr. 407, lautend auf Hauri-Jufer Hans, geb. 1873, pens. Beamter, von und in Zofingen wohnhaft gewesen.

An den allfälligen Inhaber dieses Titels ergeht die öffentliche Aufforderung, diesen binnen Jahresfrist, d. h. bis zum 5. Mai 1957, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde.

Zofingen, den 26. April 1956. (251[1])

Bezirksgericht.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Zürich — Zurich — Zurigo

1. Mai 1956. Elektrische Apparate usw.

Panelectra AG., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 243 vom 17. Oktober 1955, Seite 2625). Die Generalversammlung vom 27. April 1956 hat die Statuten abgeändert. Die Gesellschaft bezweckt die Fabrikation und den Vertrieb von elektrischen und elektronischen Apparaten und Maschinen und verwandten Artikeln, die Beteiligung an verwandten Unternehmungen im In- und Ausland und die Tätigung aller Geschäfte, die mit dem Gesellschaftszweck zusammenhängen. Die bisherigen 50 Namenaktien zu Fr. 1000 sind in 100 Namenaktien zu Fr. 500 zerlegt worden. Durch Ausgabe von 50 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 75 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 500, erhöht worden. Es ist voll einbezahlt. Die Statuten enthalten keine Bestimmung mehr über die Mitteilungen an die Aktionäre. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 7 Mitgliedern. Dr. August Keller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu sind mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt worden: Dr. Walter Keller-Staub, von Winterthur, in Zürich, als Präsident, sowie Paul Buchschacher, von und in Zürich; Rolf Baumann, von Wädenswil, in Zürich; Willy Schuler, von und in Zürich, und Adolf Scheyli, von Zürich, in Kilchberg (Zürich), als weitere Mitglieder. Kollektivunterschrift zu zweien wurde ferner erteilt an Lienhard Keller, von und in Zürich.

1. Mai 1956. Haushaltungsmaschinen, Televisionsapparate usw.

Masek A.G. (Masek S.A.), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 28. April 1956 eine Aktiengesellschaft. Diese bezweckt den Vertrieb von und den Handel mit Haushaltungsmaschinen, insbesondere Wasch- und Schwingmaschinen, Kühlschränken und Nähmaschinen sowie Televisionsapparaten. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte tätigen, die mit ihrem Zweck im Zusammenhang stehen sowie sich an anderen Unternehmungen der gleichen oder ähnlicher Branchen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000; es zerfällt in 500 Namenaktien zu Fr. 100 und ist mit Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im Publikationsorgan oder telegraphisch. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Gabor Stephan Sekula, von Geuensee (Luzern), in Zürich, als Präsident, sowie Georg Sekula, von Geuensee (Luzern), in Lausanne, und Hans Buchs, von Lenk im Simmental (Bern), in Zürich, als weitere Mitglieder. Geschäftsdomizil: Tricmlihalde 19, in Zürich 9.

1. Mai 1956.

Holding Rodio AG (Holding Rodio SA) (Holding Rodio S. p. A.) (The Rodio Holding Corporation Ltd.), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 27. April 1956 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb, die Finanzierung und die Verwaltung von Beteiligungen im In- und Ausland, insbesondere von solchen an technischen Unternehmungen sowie die Durchführung aller damit zusammenhängenden Transaktionen. Das Grundkapital beträgt Fr. 1 000 000; es zerfällt in 2000 Namenaktien zu Fr. 500 und ist voll liberiert. Die Gesellschaft erwirbt sämtliche Aktien (300 Inhaberaktien zu Fr. 1000) der «Swissboring, Schweizerische Tiefbohr- und Bodenforschungs-A.-G.», in Zürich, und sämtliche Aktien (50 Inhaberaktien zu Franken 1000) der «Swissboring Uebersee A.-G.», in Zürich, zum Preise von zusammen Fr. 750 000, der voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. ing. h. c. Giovanni Rodio, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, als Präsident mit Einzelunterschrift; Dr. ing. Marin Arnold Stoop, von Flums (St. Gallen), in Küsnacht (Zürich), als Vizepräsident, und Dr. Wilhelm Frick, von und in Zürich, als weiteres Mitglied, diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Pedro Gorgot, spanischer Staatsangehöriger, in Zürich. Geschäftsdomizil: Limmatquai 18, in Zürich 1 (bei Dr. ing. h. c. Giovanni Rodio).

2. Mai 1956. Damen- und Kinderkonfektion usw.

Vogue AG, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 30 vom 6. Februar 1956, Seite 314), Damen- und Kinderkonfektion usw. Die Generalversammlung vom 18. April 1956 hat die Statuten abgeändert. Der Kaufpreis, zu dem die Gesellschaft das gesamte Wareninventar der Firma «André Hegnauer, Damenkonfektion Vogue», in Zürich, wie es am 31. Dezember 1955 in den Geschäftsräumen an der Löwenstrasse 1/3 in Zürich vorhanden war und wie es nun in einer besonderen Liste aufgeführt ist, übernommen hat, beträgt Fr. 165 806.80. Er beläuft sich nicht, wie ursprünglich vorgesehen, auf die Hälfte, sondern auf 40 % des an diesen Waren angeschriebenen Detailverkaufspreises.

2. Mai 1956. Rohbaumwolle usw.

Paul Reinhart A.G., in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 157 vom 9. Juli 1954, Seite 1786), Handel mit Rohbaumwolle usw. Die Generalversammlung vom 12. April 1956 hat die Statuten abgeändert. Das zwei Gründern zustehende in den Statuten näher umschriebene Kaufsrecht an den Aktien Nrn. 1 bis 100 ist auf die Aktien Nrn. 101 bis 295 ausgedehnt worden.

2. Mai 1956. Textilien usw.

Ganzoni & Cie. A.G., Winterthur, in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 29 vom 4. Februar 1955, Seite 334), Herstellung von und Handel mit Textilien usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Renato Bedetti, von Winterthur, in St. Gallen.

2. Mai 1956.

Schmidt A.G., Holzimport, in Zürich 5 (SHAB. Nr. 15 vom 19. Januar 1955, Seite 175). Heinrich Schmidt-Perrot, Mitglied des Verwaltungsrates, führt nun Einzelunterschrift; seine Prokura ist erloschen.

2. Mai 1956.

Landwirtschaftliche Genossenschaft Dinhard, in Dinhard (SHAB. Nr. 183 vom 7. August 1952, Seite 1998). Die Unterschrift von Ernst Fluck ist erloschen. Hermann Peter, von und in Dinhard, Protokollführer, ist nun auch Vizepräsident des Vorstandes. Der Präsident oder der Vizepräsident führt Kollektivunterschrift mit dem Aktuar.

2. Mai 1956.

Darlehenskasse Guntalingen, in Waltalingen, Genossenschaft (SHAB. Nr. 119 vom 25. Mai 1948, Seite 1446). Die Unterschrift von Hermann Hermann ist erloschen. Neu ist als Präsident in den Vorstand gewählt worden Johann Ulrich, von und in Waltalingen. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien.

2. Mai 1956. Holzwaren.

Martin Dries, in Zürich (SHAB. Nr. 187 vom 14. August 1942, Seite 1858), Holzwarenartikel usw. Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftsbetriebes erloschen.

2. Mai 1956. Zigarren, Fischereiartikel.

M. & L. Dries, in Zürich 8. Unter dieser Firma sind Martin Dries und dessen Ehefrau Luise Dries, geb. Fritscher, beide von Zürich, in Zürich 8, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. April 1956 ihren Anfang genommen hat. Handel mit Zigarren und Fischereiartikeln. Feldeggstrasse 49.

2. Mai 1956. Restaurant.
Frau Anna Neumaier, in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist Wwe. Anna Neumaier, von Zürich, in Zürich 5. Betrieb des Restaurants zum goldenen Schloss. Fabrikstrasse 12.

2. Mai 1956. Restaurant.
Frau Anna Allenbach-Roth, in Zürich. Inhaberin dieser Firma ist Anna Allenbach, geb. Roth, von Adelboden, in Zürich 3. Der Ehemann hat im Sinne von Artikel 167 ZGB Zustimmung erteilt. Betrieb des Restaurants «Gertrudhof», Gertrudstrasse 26.

2. Mai 1956.
Raphael Lubinski, Strick- und Wirkwarenfabrikation «Lubins», in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Raphael Lubinski, von Zürich, in Zürich 6. Einzelprokura ist erteilt an Rachel Lubinski, geb. Wajsberg, von und in Zürich. Fabrikation von Strick- und Wirkwaren. Eisfeldstrasse 16.

2. Mai 1956. Schirme usw.
Schaltegger & Co., in Zürich 1, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 267 vom 13. November 1952, Seite 2769), Schirme usw. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind von der neuen Einzelfirma «Schaltegger & Co. Inhaber Ernst Oehrli», in Zürich, übernommen worden.

2. Mai 1956. Schirme, Gartenmöbel, Fahnen.
Schaltegger & Co. Inhaber Ernst Oehrli, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Ernst Oehrli, von Interlaken, in Zürich 11. Diese Firma hat Aktiven und Passiven der gelöschten Kommanditgesellschaft «Schaltegger & Co.», in Zürich 1, übernommen. Einzelunterschrift ist erteilt an Juliette Oehrli, von Interlaken, in Zürich. Fabrikation von und Handel mit Schirmen, Gartenschirmen, Gartenmöbeln und Fahnen. Fraumünsterstrasse 25.

2. Mai 1956.
Kaiser, Coiffure, Beauté, Parfumerie, in Zürich (SHAB. Nr. 285 vom 5. Dezember 1955, Seite 3106). Neues Geschäftsdomizil: Hohlstrasse 35.

2. Mai 1956. Leinenmanufaktur.
Jacob Stefansky-Leitner, in Zürich (SHAB. Nr. 28 vom 4. Februar 1919, Seite 169), Leinenmanufaktur. Die Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufgabe des Geschäftsbetriebes erloschen.

2. Mai 1956.
Baugenossenschaft Lindenhof, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 245 vom 19. Oktober 1948, Seite 2813). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 18. Juni 1955 ist diese Genossenschaft aufgelöst worden. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

2. Mai 1955.
Transport G.m.b.H. Hegi, in Winterthur 2 (SHAB. Nr. 283 vom 2. Dezember 1955, Seite 3081), Uebernahme und Weiterbetrieb von bestehenden Autotransportunternehmungen usw. Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich haben die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

2. Mai 1956. Oel- und Fettwaren usw.
Heinr. Boller, in Zürich (SHAB. Nr. 117 vom 23. Mai 1934, Seite 1361), Oel- und Fettwarenfabrik usw. Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

2. Mai 1956. Eilboten- und Reinigungsinstitut.
Frau A. Fischer-Birk, in Zürich (SHAB. Nr. 90 vom 18. April 1956, Seite 999), Rote Radler und blaue Radler, Eilboten- und Reinigungsinstitut. Die Firma wird, weil nicht eintragspflichtig, auf Begehren der Inhaberin gelöscht.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarberg

30. April 1956. Berufskleider, Textilien.
Frau H. Steinegger, in Lyss. Inhaberin der Firma ist mit Zustimmung ihres Ehemannes Hedwig Steinegger, geb. Schneeberger, von und in Lyss, Ehefrau des Alexander Steinegger. Handel mit Berufskleidern und Textilien, Damenschneideratelier. Heilbachweg.

Bureau Bern

27. April 1956.
Tea-Room-Restaurant FONTANA A.G. Bern, in Bern. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 21. April 1956 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb eines Tea-rooms und Restaurants in den Liegenschaften Spitalgasse 24 und 26 in Bern. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen oder solche selber betreiben. Das voll einbezahlte Grundkapital von Fr. 50 000 ist eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 2 Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Herzig, von Jaberg, in Bern, als Präsident; Max Beutler, von Lauperswil, in Bern, als Vizepräsident, und Werner Horisberger, von Auswil, in Wohlen bei Bern, als Mitglied. Die Verwaltungsratsmitglieder führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Spitalgasse 26 (beim Präsidenten).

30. April 1956.
Bürohaus Bümpliz A.G., in Bern, Erstellung, Vermietung und Verkauf eines Post- und Bureauhauses usw. (SHAB. Nr. 168 vom 21. Juli 1955, Seite 1909). Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist nun voll einbezahlt. Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 27. März 1956 hat die Generalversammlung ihre Statuten entsprechend revidiert.

30. April 1956. Teppiche, Textilien.
Otto Dill, in Bern, Handel mit Teppichen und Textilien (SHAB. Nr. 301 vom 28. Dezember 1953, Seite 3159). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

30. April 1956. Teebeutel.
D. Wenger, in Zollikofen. Inhaber der Firma ist David Wenger, von Buchholterberg (Bern), in Zollikofen. Engroshandel mit Teebeuteln. Buchrainweg 18.

30. April 1956. Abbruch- und Baggerunternehmung.
H. R. Pulfer, in Bern, Betrieb einer Abbruch- und Baggerunternehmung (SHAB. Nr. 274 vom 22. November 1955, Seite 2970). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

1. Mai 1956. Bauarbeiten usw.
Walo Bertschinger A.G., Zweigniederlassung in Bern, Ausführung von Bauarbeiten jeglicher Art usw. (SHAB. Nr. 90 vom 19. April 1955, Seite 1014), mit Hauptsitz in Zürich 1. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen ist erteilt worden an Hans Mathys, von La Chaux-de-Fonds und Bleienbach (Bern), in Lausanne, und Ernst Hubacher, von Urtenen (Bern), in Küsnacht (Zürich).

1. Mai 1956. Patente, Beteiligungen, Liegenschaften.
Christrahl A.G., in Köniz, Ausbeutung von Patenten aller Art, Beteiligung an andern Firmen, Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften, durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 48 vom 27. Februar 1956, Seite 530). Nachdem das Verfahren durch den Konkursrichter von Bern am 24. Februar 1956 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

1. Mai 1956.
Aktiengesellschaft des Berner Tagblatt, in Bern (SHAB. Nr. 108 vom 9. Mai 1952, Seite 1215). Rudolf Stämpfli ist aus dem Verwaltungsrat zurückgetreten. In den Verwaltungsrat wurde neu gewählt Dr. jur. Jakob Stämpfli, von Bern, in Muri bei Bern. Er ist nicht zeichnungsberechtigt. Zum Prokuristen wurde Walter Schläfli, von Lyssach, in Bern-Bümpliz, ernannt; er führt Kollektivunterschrift mit einem der übrigen Berechtigten.

1. Mai 1956. Textilien.
Franz A. Gruber, in Bern, Handel mit Textilien (SHAB. Nr. 1 vom 4. Januar 1954, Seite 3). Neues Geschäftsdomizil: Martiweg 7.

1. Mai 1956. Textilien, kosmetische Produkte.
IMA Jutta Meyer, in Bern, Verkauf von Textilwaren aller Art und kosmetischen Produkten (SHAB. Nr. 132 vom 9. Juni 1943, Seite 1303). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

1. Mai 1956.
«MECHANLIZENZ» Schweizerische Gesellschaft für mechanische Urheberrechte, in Bern, Genossenschaft (SHAB. Nr. 171 vom 25. Juli 1955, Seite 1942). In der ordentlichen Generalversammlung vom 4. Februar 1956 wurde zum Präsidenten des Vorstandes und der Geschäftsleitung gewählt Gaston Loetscher, von Doppleschwand (Luzern), in Genf (bisher Mitglied des Vorstandes). Er zeichnet zu zweien mit einem andern Mitglied der Geschäftsleitung.

Bureau Burgdorf

1. Mai 1956. Kolonialwaren.
Robert Hess, in Burgdorf. Inhaber ist Robert Hess, von Huttwil, in Burgdorf. Handel mit Kolonialwaren. Oberburgstrasse 27.

Bureau de Courtelary

30 avril 1956.
Caisse de crédit mutuel de Courtelary, à Courtelary, société coopérative (FOSC. du 5 avril 1952, N° 79, page 879). Charles Wilhelm, de Delémont, à Courtelary (nouveau), est président; Fernand Jeanguenin, de et à Courtelary, est vice-président (déjà inscrit), et Charles Gonseth, de Gossenay, à Courtelary, secrétaire (déjà inscrit). La signature conférée à Marcel Girardin est radiée. La société est engagée par la signature à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

2 mai 1956.
Emaillerie Corgémont S.A., à Corgémont (FOSC. du 19 avril 1955, N° 90, page 1015). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 28 avril 1956, la société a modifié ses statuts. L'assemblée générale est convoquée par lettres recommandées adressées à chaque actionnaire ou par carte remise à chacun d'eux contre reçu. La Feuille officielle suisse du commerce est l'organe publicitaire de la société. Une autre modification n'est pas soumise à publication.

Bureau Interlaken

2. Mai 1956.
Darlehenskasse Saxeten, in Saxeten, Genossenschaft (SHAB. Nr. 87 vom 16. April 1951, Seite 923). Die Unterschrift von Robert Seematter ist erloschen. Neu wurden gewählt: als Präsident Gottlieb Zingrich, bisher Vizepräsident, und als Vizepräsident Willi Seematter, beide von und in Saxeten. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen zu zweien.

2. Mai 1956.
Viehzuchtgenossenschaft Stechelberg, in Stechelberg, Gemeinde Lauterbrunnen (SHAB. Nr. 267 vom 14. November 1950, Seite 2925). Die Unterschriften von Fritz Gertsch, Präsident, Fritz Gertsch, Sekretär, und Ulrich von Allmen, Kassier, sind erloschen. Neu wurden gewählt: als Präsident Gottlieb von Allmen, Stegmatte, von Lauterbrunnen, bisher Vizepräsident; als Vizepräsident Ernst von Allmen, Morgengab, von Lauterbrunnen; als Sekretär Ernst von Allmen, Matte, von Lauterbrunnen, und als Kassier Gottlieb Jaun, von Beatenberg, alle in Stechelberg, Gemeinde Lauterbrunnen. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Sekretär oder dem Kassier zu zweien.

Bureau Thun

2. Mai 1956. Metzgerei.
P. Heimann, in Thun. Inhaber der Firma ist Peter Heimann, von Reichenbach (Bern), in Dürrenast, Gemeinde Thun. Metzgerei-Wursterei. Gwattstrasse 57.

Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

1. Mai 1956.
Landwirtschaftliche Genossenschaft Wimmis und Umgebung, in Wimmis (SHAB. Nr. 45 vom 24. Februar 1943, Seite 427). Die Unterschrift von Robert Ast ist erloschen. Neu ist als Vizepräsident in den Vorstand gewählt worden Rudolf Itten, von Aeschi bei Spiez, in Wimmis. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Sekretär zu zweien.

Luzern — Lucerne — Lucerna

1. Mai 1956. Lederwaren usw.
Heh. Eberli, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Lederwaren usw. (SHAB. Nr. 221 vom 21. September 1950, Seite 2428). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

1. Mai 1956. Hotel-Restaurant.
Josef Fleury-Huber, in Luzern, Hotel-Restaurant «Alpina-Moderne» (SHAB. Nr. 81 vom 7. April 1954, Seite 901). Als neue Enseigne wird angegeben: Hotel-Restaurant «Goldener Stern». Neue Adresse: Franziskanerplatz 4.

1. Mai 1956. Möbel usw.
J. Hartmann-Meer & Cie., Inh. R. Hartmann, in Luzern, Möbel usw. (SHAB. Nr. 109 vom 11. Mai 1955, Seite 1253). Die Prokura von Paul Weiss ist erloschen.

1. Mai 1956. Mineralöle usw.
E. A. Kaufmann, in Luzern, in Konkurs, Mineralöle usw. (SHAB. Nr. 181 vom 6. August 1954, Seite 2031). Der Amtsgerichtsvizepräsident von Luzern-Stadt hat am 27. April 1956 diesen Konkurs als geschlossen erklärt. Diese Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

1. Mai 1956.
Heinrich Pauli, Habsburgapotheke, in Luzern, Apotheke und Drogerie (SHAB. Nr. 139 vom 18. Juni 1929, Seite 1269). Diese Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Kollektivgesellschaft «Heinrich Pauli & Tochter, Habsburgapotheke», in Luzern.

1. Mai 1956.
Heinrich Pauli & Tochter, Habsburgapotheke, in Luzern. Heinrich Pauli und seine Tochter Elisabeth Pauli, beide von Weinfelden, in Luzern, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die mit dem 1. Mai 1956 beginnt und auf diesen Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Heinrich Pauli, Habsburgapotheke», in Luzern, übernimmt. Betrieb der Habsburgapotheke. Hirschmattstrasse 46.

1. Mai 1956. Waschmaschinen usw.
J. Künzle-Walker, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Josef Künzle-Walker, von Gaiserwald und Waldkirch, in Luzern. An seine Ehefrau Helene Künzle-Walker, von Gaiserwald und Waldkirch, in Luzern, ist Einzelprokura erteilt. Handel mit FRIPA-Waschmaschinen und elektrischen Schleudern. Gisellibodenstrasse 12.

1. Mai 1956. Lebensmittel usw.
E. Helfenstein, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Ernst Helfenstein, von Sempach, in Luzern. Handel mit Lebensmitteln, insbesondere mit Reformartikeln und einschlägiger Literatur. Bireggstrasse 11.

Glarus — Glaris — Glarona

10. April 1956. Papier, Baumwollwaren, Konfektion.
Heinrich Leuzinger-Weber, in Netstal, Papier, Baumwollwaren, Herren- und Damenkonfektion (SHAB. Nr. 32 vom 10. Februar 1931, Seite 275). Diese Firma wird nach Uebernahme von Aktiven und Passiven durch die bereits im Handelsregister eingetragene Einzelfirma «Hansheinrich Leuzinger», in Netstal, gelöscht.

10. April 1956. Baumwollwaren, Papier, Konfektion.
Hansheinrich Leuzinger, in Netstal, Handel in Baumwollwaren en gros und en détail (SHAB. Nr. 23 vom 29. Januar 1951, Seite 236). Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Heinrich Leuzinger-Weber», in Netstal. Der Zweck der Firma wird nun wie folgt umschrieben: Handel mit Baumwollwaren en gros und en détail, Papier, Herren- und Damenkonfektion.

10. April 1956. Mercerie, Bonneterie.
Hansheinrich Leuzinger, Filiale Glarus, in Glarus. Unter dieser Firma hat der Inhaber der mit Sitz in Netstal im Handelsregister des Kantons Glarus seit 24. Januar 1951 eingetragenen Einzelfirma «Hansheinrich Leuzinger», in Glarus eine Filiale errichtet. Diese wird vertreten durch den Firmainhaber Hansheinrich Leuzinger, von und in Netstal, sowie durch Gabriel Leuzinger, von und in Netstal, dem für die Filiale Einzelprokura erteilt ist. Verkauf von Bonneterie- und Merceriewaren. Hauptstrasse.

25. April 1956. Wertschriftenverwaltung usw.
Gertrans A.G. (Gertrans S.A.) (Gertrans Ltd.), in Glarus. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 20. April 1956 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb und die Verwaltung von Wertschriften und Beteiligungen an inländischen oder ausländischen Unternehmen. Die Gesellschaft kann auch Grundbesitz erwerben, verwalten und veräussern, Lizenzen, Patente und sonstige Immaterialgüterrechte erwerben, verwerten und veräussern, sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie alle Geschäfte vornehmen, die mit dem Gesellschaftszweck zusammenhängen, mit Ausnahme derjenigen Transaktionen, die unter das Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen fallen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 200 000 und ist eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen und die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Sofern die Adressen aller Aktionäre der Gesellschaft bekannt sind, können die Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern, gegenwärtig aus: Dr. Jean Coigny, von Champtauroz (Waadt), in Lausanne, als Präsident, und Georges Blanc, von Belmont sur Lausanne, in Lausanne. Sie zeichnen zu zweien. Rechtsdomizil bei Dr. jur. Rudolf Stüssi, Rechtsanwalt, Burgstrasse 30.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Kriegstetten

1. Mai 1956. Spenglerei, Installationen.
Frau Flora Ruprecht, in Gerlafingen, Spenglerei und sanitäre Installationen (SHAB. Nr. 134 vom 12. Juni 1950, Seite 1523). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

1. Mai 1956.
Kurt Ruprecht, Spenglerei, sanit. Installationen und Haushaltungsartikel, in Gerlafingen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Kurt Ruprecht, von Laupen (Bern), in Gerlafingen. Spenglerei, sanitäre Installationen und Haushaltungsartikel. Bahnhofstrasse 289.

Bureau Stadt Solothurn

1. Mai 1956.
Middleland Oil Co., (Mittelland-Erdöl A.G.) in Solothurn, Forschung und Ausbeutung von Mineralvorkommen, insbesondere von solchen aus Kohlenwasserstoffverbindungen, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 283, vom 2. Dezember 1952, Seite 2931). Die Gesellschaft hat in der außerordentlichen Generalversammlung vom 20. März 1956, worüber eine öffentliche Urkunde mit gleichem Datum errichtet wurde, ihre Statuten revidiert. Publikationspflichtige Aenderungen wurden nicht getroffen. Als weitere Mitglieder sind neu in den Verwaltungsrat gewählt worden Marc d'Espine, von Genf, in Collonge-Bellerive (Genf); Fernand Dominicé, von Genf, in Cologny (Genf) und Jean Favre, von Provence (Waadt), in Lausanne. Vizepräsident ist nun Marc d'Espine. Die Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen zu zweien. Damit sind die Einzelunterschriften von Dr. Hans J. Spillmann und Dr. Konrad Fehr erloschen. Sie und die bisherigen weitern Verwaltungsräte Roger Henquet, Präsident, Dr. Jean Schroeder und die oben genannten neuen Verwaltungsräte zeichnen zu zweien.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Berichtigung.
Elite-Pelze, Manfred Keller, in Basel (SHAB. Nr. 101 vom 1. Mai 1956, Seite 1128). Der Konkurs über den Inhaber dieser Einzelfirma wurde am 6. April 1956 erkannt.

30. April 1956. Kosmetische Artikel usw.
Laboratorien Bohny, in Basel (SHAB. Nr. 76 vom 2. April 1953, Seite 784). Ueber den Nachlass des am 4. November 1955 verstorbenen Inhabers der Einzelfirma wurde am 3. April 1956 der Konkurs erkannt.

30. April 1956.
Schlosser-Krankenkasse Basel, in Basel, Verein (SHAB. Nr. 84 vom 13. April 1937, Seite 858). In der Generalversammlung vom 22. Januar 1956 wurden die Statuten geändert. Die Monatsbeiträge werden nun alljährlich durch die Generalversammlung festgelegt. Die Unterschriften von Walter Mattern, Johann Löw, Karl Griesbaum und Friedrich Schäfer sind erloschen. Neu führen Unterschrift zu zweien: Karl Frick, von Klingnau, als Vizepräsident; Ernst Ammon, von Basel, als Kassier; August Roos, von Basel, als Aktuar, und Otto Reist, von Sumiswald, als Beisitzer, alle in Basel.

30. April 1956. Warentransporte.
Theo Bürgin, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Theo Bürgin-Furer, von Häfelfingen, in Basel. Warentransporte aller Art. Lehenmattstrasse 344.

2. Mai 1956. Metzgereiartikel.
Arthur Christen, in Basel, Metzgerei und Wursterei usw. (SHAB. Nr. 243 vom 19. Oktober 1953, Seite 2495). Der Inhaber betreibt nur noch Handel mit Metzgereiartikeln. Neues Domizil: Steinbühlallee 3.

2. Mai 1956.
Rolladenfabrik A. Griesser A.G. (Manufacture de volets et stores roulants A. Griesser S.A.) (Manifattura di persiane avvolgibili A. Griesser S.A.), Zweigniederlassung in Basel (SHAB. Nr. 203 vom 31. August 1955, Seite 2216) mit Hauptsitz in Aadorf. In der Generalversammlung vom 5. April 1956 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: **Griesser A.G. (Griesser S.A.) (Griesser Ltd.).**

2. Mai 1956.
Wohngenossenschaft Paradieshof, in Basel (SHAB. Nr. 1 vom 4. Januar 1954, Seite 5). Aus dem Vorstand ist der bisherige Kassier Aloys Glarner ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Kassier in den Vorstand gewählt Friedrich Helfer, von Lurtigen, in Basel. Er zeichnet zu zweien.

2. Mai 1956.
Schweizerische Treuhandgesellschaft (Société Anonyme Fiduciaire Suisse) (Società Anonima Fiduciaria Svizzera) (Swiss Trust Company), in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 57 vom 8. März 1956, Seite 623). Es wurden ernannt: zu Generaldirektoren die bisherigen Direktoren Jean Scharpf und Fritz Emile Zachmann und zu einem Direktor der bisherige Vizedirektor Eduard Siegfried. Sie zeichnen zu zweien für das Gesamtunternehmen.

Basel-Landschaft — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

14. April 1956. Hohlglaswaren.
J. Anwander, in Münchenstein. Inhaber dieser Einzelfirma ist Josef Anwander-Knaap, von Untereggen (St. Gallen), in Münchenstein. Flaconnage (Hohlglaswaren) en gros. Eichenstrasse 24.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell Rh. ext. — Appenzello est.

1. Mai 1956.
Appenzell-Ausserrhodische Kantonalbank, in Herisau (SHAB. Nr. 252 vom 27. Oktober 1955, Seite 2727). Die Unterschrift von Direktor Ernst Preisig ist erloschen. Zum neuen Direktor wurde gewählt Werner Mettler, von Hemberg, in Herisau. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Seine Kollektivprokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Walter Rohner, von Walzenhausen, und Emil Ackermann, von Mels, beide in Herisau.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

17. April 1956.
Frimex A.-G., Elektro-Spezialartikel, Wil SG., in Wil. Unter dieser Firma besteht laut öffentlicher Urkunde vom 12. März 1956 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Herstellung von und den Handel mit elektrischen Spezialgeräten und -maschinen, insbesondere Waschmaschinen, Kühlschränke, Heizungsöfen und Viehhüteapparate. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Es ist mit Fr. 20 000 liberiert. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Kaufvertrag und Inventarliste vom 12. März 1956 vom Gründeraktionär Franz Ruckstuhl, von Affeltrangen, in Wil (St. Gallen) Materialvorräte, Mobiliar und Debitorenguthaben im Betrage von Fr. 12 400. Für den Uebernahmepreis von Fr. 12 400 erhält der Sacheinleger 62 zu 40 % liberierte Namenaktien zu Fr. 500. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehört mit Einzelunterschrift einzig an: Franz Ruckstuhl, von Affeltrangen, in Wil (St. Gallen). Geschäftsdomizil: Gallusstrasse 10.

30. April 1956.
Braunviehzuchtgenossenschaft Berschis, in Berschis, Gemeinde Walenstadt (SHAB. Nr. 51 vom 2. März 1955, Seite 585). Vizepräsident und Kassier Alfred Hobi ist nur noch Vizepräsident. Der bisherige Beisitzer Leo Gall, von und in Berschis, Gemeinde Walenstadt, wurde zum Kassier ernannt. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet mit dem Aktuar oder dem Kassier zu zweien.

30. April 1956.
Viehzucht-Genossenschaft Ganterschwil, in Ganterschwil (SHAB. Nr. 208 vom 6. September 1947, Seite 2590). Die Unterschrift von Jakob Keller ist erloschen. Der bisherige Aktuar Jakob Läubler wurde zum Präsidenten ernannt. Neu wurde als Aktuar in den Vorstand gewählt: Joseph Keller, von Schwellbrunn, in Ganterschwil. Der Präsident zeichnet mit dem Aktuar oder dem Kassier zu zweien.

30. April 1956. Mühle.
Aktiengesellschaft Eggenberger & Cie. Buchs, in Buchs, Betrieb einer Weizen-, Mais- und Futterwarenmühle usw. (SHAB. Nr. 20 vom 27. Januar 1953, Seite 203). Am 12. April 1956 hat der Konkursrichter des Bezirks Werdenberg, in Buchs, über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

30. April 1956.
Eirene-Verlag M. Pfändler, in St. Gallen, Verlag von belletristischen Büchern und Dissertationen (SHAB. Nr. 114 vom 20. Mai 1953, Seite 1218). Der Sitz der Firma wurde nach Küsnacht verlegt (SHAB. Nr. 95 vom 24. April 1956, Seite 1053). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

30. April 1956. Besen.
Jakob Vontobel, in Wattwil, Besenfabrikation (SHAB. Nr. 61 vom 14. März 1951, Seite 649). Diese Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers gelöscht.

30. April 1956.
Fabrik für Kleinglühlampen A.G. (Fabrique de Lampes Miniatures S.A.) (Electric Miniature Lamp Works Ltd.) bisher in St. Gallen, Fabrikation von und Handel mit Kleinglühlampen (SHAB. Nr. 19 vom 24. Januar 1955, Seite 229). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Basel (SHAB. Nr. 97 vom 26. April 1956, Seite 1079) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

1. Mai 1956.
Fluka A.G. Chemische Fabrik, in Buchs, Herstellung von und Handel mit chemischen und pharmazeutischen Produkten aller Art (SHAB. Nr. 41 vom 19. Februar 1954, Seite 451). Dieter Schmidheini, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt in Heerbrugg, Gemeinde Au, und die beiden Prokuristen Otto Hollenstein und Dr. Ernst Vogel in Buchs (St. Gallen).

1. Mai 1956. Textilien, Lederwaren.
E. Frey-Gaetzi A.-G., in Degersheim, Herstellung und Vertrieb von Textilien und Lederwaren aller Art, insbesondere von Handschuhen und Strickwaren (SHAB. Nr. 41 vom 19. Februar 1947, Seite 495). Einzelprokura wurde erteilt an Walter Hans Willi, von Mels (St. Gallen), in St. Gallen.

1. Mai 1956. Gummi-elastische Textilien usw.
Ganzoni & Cie. A.-G. St. Gallen W, in St. Gallen, Herstellung von und Handel mit gummi-elastischen und anderen Textilien usw. (SHAB. Nr. 15 vom 19. Januar 1955, Seite 177). Die Kollektivprokura von Paul Müller ist erloschen.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1. Mai 1956. Wollwaren, Teppiche usw.
Texwa F. Dekumbis & Co., in Chur, Handel mit Wollwaren, Teppichen, Textilien usw. (SHAB. Nr. 65 vom 18. März 1955, Seite 740). Josef Dossenbach ist aus dieser Kollektivgesellschaft ausgeschieden. Neu ist der Gesellschaft beigetreten: Anny Dekumbis-Lendi, von Leuk, in Chur, bisher Prokuristin; ihre Einzelprokura ist erloschen. Geschäftslokal: Dreibündenstrasse 5.

1. Mai 1956.
Darlehenskasse Davos-Frauenkirch, in Davos-Frauenkirch, Genossenschaft (SHAB. Nr. 293 vom 15. Dezember 1954, Seite 3198). Florian Baetschi ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand gewählt: Christian Ambühl, von Davos, in Davos-Frauenkirch, als Aktuar. Die Unterschrift führen Präsident, Vizepräsident und Aktuar, kollektiv zu zweien.

1. Mai 1956.
Darlehenskasse Fideris, in Fideris (SHAB. Nr. 91 vom 20. April 1948, Seite 1112). Die Unterschrift von Stefan Auer ist erloschen. Neu wurde als Aktuar in den Vorstand gewählt: Albert von Wartburg, von Aarburg, in Fideris. Die Unterschrift führen Präsident, Vizepräsident und Aktuar, kollektiv je zu zweien.

Aargau — Argovie — Argovia

2. Mai 1956. Chemisch-technische Produkte, Haushaltartikel.
J. Steiger, in Oftringen, Vertrieb von Vertretungen von chemisch-technischen Produkten und Haushaltartikeln (SHAB. Nr. 275 vom 23. November 1955, Seite 2989). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

2. Mai 1956. Motoren, Maschinenteile usw.
Aktiengesellschaft AKSA, Ingenieurbüro (Société Anonyme AKSA, Bureau d'Ingénieurs), bisher in Zürich (SHAB. Nr. 39 vom 16. Februar 1951, Seite 414). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 19. April 1956 wurde der Sitz nach Würenlos verlegt. Gleichzeitig wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet in französischer Sprache: **Société Anonyme AKSA, Bureaux d'Ingénieurs.** Die Gesellschaft bezweckt nun den Handel mit Motoren und Maschinenteilen aller Art, die Uebernahme von Vertretungen für diese und ähnliche Gegenstände, sowie den Betrieb einer mechanischen Konstruktionswerkstätte. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 21. März 1924 und wurden letztmals am 30. August 1950 revidiert. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 500. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Alfred Müller, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Präsident und Delegierter ist nun Dr. Hans Gubler-Wehrli, von Zürich, in Baden (bisher Delegierter). Dieser und das weitere bisherige Verwaltungsratsmitglied Helene Gubler-Wehrli, von Zürich, jetzt in Baden, führen Einzelunterschrift. Die Prokura von Emil Streuli und Fridolin Tschappu sind erloschen. Geschäftsadresse: beim Bahnhof.

2. Mai 1956.
Krankenkasse der Arbeiter des Dachziegelwerkes Frick, in Frick, Verein (SHAB. Nr. 216 vom 15. September 1955, Seite 2343). Als Stellvertreterin des Aktuars und Kassiers ist ernannt worden: Berta Fricker, von Wittnau, in Gipf-Oberfrick. Der Präsident zeichnet mit dem Vizepräsidenten, dem Kassier-Aktuar oder dessen Stellvertreterin.

2. Mai 1956. Putzmittel.
J. Raymann, Villnachern, in Villnachern. Inhaber dieser Firma ist Josef Raymann-Eisenegger, von St. Gallenkappel (St. Gallen), in Villnachern. Herstellung und Vertrieb des Spezialputzmittels «Emige» für Weissmetalle, Glas und Glasuren. Oberdorf 65.

2. Mai 1956. Kochapparate usw.
Robert Mauch ELRO-WERK, in Bremgarten, Fabrik für Universal-Kochapparate für elektrische Dampf- oder Heisswasser-Beheizung für Metzgereien, Hotels, Spitäler, Anstalten, Heime, Grossküchen usw. (Marke ELRO) usw. (SHAB. Nr. 40 vom 8. Januar 1953, Seite 27). Die Prokura von Agnes Füglister ist erloschen.

2. Mai 1956.
Elektrizitäts-Genossenschaft Boswil-Bünzen, in Boswil (SHAB. Nr. 130 vom 7. Juni 1949, Seite 1516). Die Unterschrift von Josef Keusch ist erloschen. Als Präsident wurde neu in den Vorstand gewählt: Valentin Stöckli, von und in Boswil. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

2. Mai 1956. Bonbons, Biskuits, Waffeln.
J. Disch Söhne, in Othmarsingen, Bonbons-, Biskuits- und Waffelnfabrik, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 175 vom 29. Juli 1952, Seite 1919). Der Gesellschafter Karl Disch wohnt in Villars-sur-Glâne (Fribourg).

2. Mai 1956.
Fabrik elektrischer Apparate Sprecher & Schuh A.-G. (Fabrique d'Appareillage Electrique Sprecher & Schuh S.A.) (Sprecher & Schuh Ltd. Switchgear Manufacturing Co.), in Aarau (SHAB. Nr. 259 vom 4. November 1955, Seite 2807). Dr. Alfred Keller, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erlosehen. Neu wurde als Präsident gewählt das bisherige Mitglied Dr. Arnold Roth, Direktor. Er bleibt Delegierter; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Als Vizepräsident ist gewählt worden das bisherige Mitglied Dr. Carlo Kockel, von Frick und Zürich, in Zürich.

2. Mai 1956.
«Hero Conserven Lenzburg» («Conserves Hero Lenzbourg») («Conserve Hero Lenzburg»), in Lenzburg, Fabrikation von Konserven, Lebens- und Genussmitteln, Aktiengesellsehaft (SHAB. Nr. 132 vom 9. Juni 1955, Seite 1505). In der Generalversammlung vom 28. April 1956 wurde das Grundkapital von 7 500 000 auf Fr. 12 000 000 erhöht durch Ausgabe von 7500 neuen Inhaberaktien zu Fr. 600. Dementsprechend wurden die Statuten revidiert. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 12 000 000, eingeteilt in 20 000 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 600. Dr. Alfred Keller, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgesehieden; seine Untersehrift ist erloschen. Als Präsident des Verwaltungsrates wurde gewählt das bisherige Mitglied Dr. Max Hemmeler, von Aarau, in Lenzburg. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten. Neu in den Verwaltungsrat ist gewählt worden Franz Jansen, holländischer Staatsangehöriger, in Breda. Er führt die Untersehrift nicht.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

2. Mai 1956. Nährmittel, Bodenwichse usw.
Marie Forrer, in Amriswil, Vertrieb von Nähr- und Genussmitteln, Bodenwichse, Kölnisch Wasser (SHAB. Nr. 169 vom 23. Juli 1954, Seite 1912). Die Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Kollektivgesellschaft «Früh & Forrer», in Amriswil, erloschen.

2. Mai 1956. Bodenwichse, Reinigungsmittel.
Früh & Forrer, in Amriswil. Unter dieser Firma sind Berta Früh, von Märwil, und Marie Forrer, von Grabs (St. Gallen), beide in Amriswil, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die unter Uebernahme der Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Marie Forrer», in Amriswil, am 1. März 1956 ihren Anfang nahm. Fabrikation und Vertrieb von Bodenwichse sowie eines Reinigungsmittels für Autos und Möbel. Alte Romanshornerstrasse 6.

2. Mai 1956. Spirituosen.
Fritz Müller, in Weinfelden, Fabrikation und Vertrieb von Spirituosen, in Konkurs (SHAB. Nr. 21 vom 26. Januar 1956, Seite 228). Der Konkurs ist mangels Aktiven eingestellt worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

2 maggio 1956. Tessuti.
Luisa Antognini succ. a Tullio Antognini, a Lugano, tessuti, ecc. (FUSC. del 28 dicembre 1942, N° 301, pagina 2934). La ditta è eancellata per cessazione di eommercio.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

1er mai 1956. Clinique.
J. Rollier-Giauque, à Leysin, exploitation de la clinique «Les Frênes» (FOSC. du 8 février 1956, page 365). La raison est radiée ensuite de renonciation de la titulaire, la clinique «Les Frênes» ayant été fermée.

Bureau de Grandson

1er mai 1956. Immeubles.
S. I. Jonction Sainte-Croix S.A., à Sainte-Croix. Suivant acte authentique et statuts du 26 avril 1956, il a été constitué sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la construction et la vente de tous immeubles en Suisse, leur exploitation, leur gérance et en général toutes opérations immobilières, financières et commerciales en rapport avec le but social. Son premier objet est l'achat d'un immeuble sis au territoire de Sainte-Croix, parcelle 895, folio 19, lieu dit «Les Mannes», d'une surface de 22 a. 26 m², pour le prix de 52 000 fr. Le capital social est de 60 000 fr., divisé en 60 actions de 1000 fr. chacune, nominatives. Le capital social est libéré jusqu'à concurrence de 30 000 fr. en espèces. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce et la «Feuille des Avis officiels du Canton de Vaud». Les communications aux actionnaires sont faites par avis personnels s'ils sont tous connus, sinon dans la Feuille officielle suisse du commerce et la «Feuille des Avis Officiels du Canton de Vaud». La société est administrée par un conseil d'administration, d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Arthur-Charles Bornand, fils d'Arthur-Eugène, de et à Sainte-Croix, président; Louis-Auguste Jaquier, fils de Louis-Edouard, de Bonvillars, à Lausanne, secrétaire; Willy-Emile Jaccaud, fils d'Edmond, de Chardonney-Montaubion, à Yverdon. La société est engagée par la signature collective de deux administrateurs. Bureau de la société: chez l'administrateur Louis Jaquier, à Lausanne, Enning 4. Domicile à Sainte-Croix: chez l'administrateur Arthur Bornand.

Bureau de Lausanne

28 avril 1956. Vêtements, etc.
Louis Epstein Garment Corporation S.A., à Lausanne. Suivant acte authentique et statuts du 26 avril 1956, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but: l'achat et la vente de vêtements et de pièces de vêtements, patrons et modèles pour hommes et femmes; la concession, l'exploitation de brevets, licences, sous-licences et marques de fabrique ou de commerce concernant l'industrie du vêtement; l'exploitation et la concession de modèles et d'échantillons concernant cette industrie. Le capital est de 50 000 fr., divisé en 50 actions au porteur de 1000 fr., entièrement libérées. Les publications et les convocations se font dans la Feuille officielle suisse du commerce; si tous les actionnaires sont connus, les convocations se font par lettres recommandées. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. Pierre Lilienfeld, de Stein (Argovie), à Lausanne, est seul administrateur avec signature individuelle. Bureau: rue du Midi 4, chez l'administrateur.

1er mai 1956. Articles pour pâtissiers.
P. Calandra, à Lausanne, articles pour pâtissier-confiseurs (FOSC. du 5 janvier 1955, page 37). La raison est radiée pour cause de cessation d'exploitation.

1er mai 1956.
CASTEL-VINS, société pour le commerce des vins et spiritueux S. A., à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 11 septembre 1952, page 2263). La signature de l'administrateur Joseph Bee, décédé, est radiée. Louis Chervet (inscrit), devient président et continue à signer collectivement à deux. Jean Muhlematter fils, de Spiez, à Gorgier (Neuchâtel), est nommé directeur avec signature collective à deux.

1er mai 1956. Photogravure.
Maurice Reymond, Société anonyme, succursale de Lausanne, à Lausanne. Sous cette raison sociale, la société anonyme «Maurice Reymond, Société anonyme», à Neuchâtel, exploitation d'une entreprise de photogravure, inscrite au registre du commerce de Neuchâtel le 2 mars 1935 (FOSC. du 24 novembre 1953, page 2836) a, suivant décision de l'administration du 24 mars 1956, décidé la création d'une succursale à Lausanne. La succursale est engagée par la signature individuelle de l'unique administrateur Jean Reymond, de Vaulion, à Pully, ou par la signature individuelle de Jean-François Reymond, de Vaulion, à Pully, auquel procuration limitée aux affaires de la succursale est conférée. Bureau de la succursale: avenue Vinet 19, dans les locaux de la société.

2 mai 1956. Restaurant.
W. Henry-Jeeker, à Lausanne, restaurant-tea room «Pagoda» (FOSC. du 11 décembre 1947, page 3660). La raison est radiée pour cause de remise de commerce.

2 mai 1956. Confections.
Fink-Nouveautés, à Lausanne, confections, etc., à l'enseigne: «Au Bon Marché» (FOSC. du 15 novembre 1943). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

2 mai 1956. Garage.
Péclard et fils, à Lausanne. Henri Péclard, allié Rebeaud, à Yverdon, et Jean-Pierre Péclard, à Lausanne, les deux de Pailly, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 24 avril 1956. Exploitation d'un garage à l'enseigne: «Garage de Béthusy-Beaumont». Avenue Béthusy 27.

2 mai 1956. Garage.
Ed. Rutschmann, à Lausanne, garage (FOSC. du 11 novembre 1953, page 2714). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

2 mai 1956. Fourrures.
A. Eskenazi, à Lausanne. Le chef de la maison est Albert Eskenazi, de Bulgarie, à Lausanne. Achat et vente de fourrures en gros. Avenue du Simplon 37.

Bureau d'Orbe

2 mai 1956.
Société des forges du Creux, à Ballaigues, société anonyme (FOSC. du 14 décembre 1955, N° 293, page 3206). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 24 avril 1956, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale **Société des forges du Creux en liquidation** par Ulrich Kappeler, de Zurich, à Gerlafingen, nommé liquidateur avec signature sociale individuelle. Les pouvoirs du sous-directeur André Falcy et du fondé de pouvoir Edouard Burgi subsistent tels qu'inscrits présentement. Adresse de la société en liquidation: au siège de la société le Creux, Ballaigues.

Bureau de Vevey

30 avril 1956. Boulangerie.
A. Weibel, à Clarens, commune de Montreux-Châtelard. Le chef de la maison est André-Georges Weibel, de Kriens (Lucerne), à Clarens-Châtelard. Exploitation d'une boulangerie-pâtisserie. Rue Centrale 6, Clarens.

2 mai 1956. Marchand tailleur.
G. Reitenspiess, à Vevey, marchand tailleur (FOSC. du 5 février 1953, page 288). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

2 mai 1956.
Société Immobilière du Courrier de Vevey S.A., à Vevey, société anonyme (FOSC. du 17 novembre 1954, page 2940). L'administrateur Charles Jacquat, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Le conseil d'administration est actuellement composé de Emile Giroud, du Locle (Neuchâtel), à Berne, président; Gotthold Basler, de Zurich et Bottenwil (Argovie), à Berne, secrétaire; Louis Bisang, d'Ettiswil (Lucerne), à St-Légier-La Chiésaz, membre. La société est engagée par la signature individuelle de chaque administrateur. La société a ses bureaux dans ses locaux à la rue du Théâtre 1.

2 mai 1956. Vins.
Grossenbacher & Cie S.A. Succursale de Vevey, à Vevey (FOSC. du 19 octobre 1953, page 2496), société anonyme ayant son siège principal à Langenthal; commerce de vins. Les pouvoirs collectifs à deux sont conférés à Rudolf Christen-Maibach, de Belp (Berne), à Langenthal, pour l'ensemble de l'établissement.

2 mai 1956.
Pension Mirabeau, Emma Brönnimann, à Clarens, commune de Montreux-Châtelard, pension (FOSC. du 19 août 1953, page 2004). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

2 mai 1956. Entreprise du bâtiment.
Marcel Dorner, entrepreneur, Successeur de Boulenaz et Dorner, à Vevey, entreprise du bâtiment, etc. (FOSC. du 26 janvier 1942, page 196). La raison est radiée par suite de décès du titulaire.

2 mai 1956. Terrassement, maçonnerie, constructions, etc.
Entreprise Marcel Dorner S.A., à Vevey. Suivant acte authentique et statuts du 25 avril 1956, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but tous travaux de terrassement, de maçonnerie, de pierre de taille et de béton armé, l'entreprise générale de constructions et de travaux publics, ainsi que tous autres travaux qui entrent dans le cadre de son activité. La société pourra acheter ou vendre des immeubles en rapport avec ses propres affaires, s'intéresser directement ou indirectement à toutes entreprises similaires. La société acquerra de l'ancienne entreprise «Marcel Dorner, entrepreneur, Successeur de Boulenaz et Dorner», à Vevey, radiée, des machines, des marchandises et du matériel, selon inventaire au 11 avril 1956. La société reprendra également de l'ancienne entreprise Marcel Dorner les travaux en cours d'exécution. Cette reprise a lieu pour le prix accepté de 127 000 fr. payé comptant. Le capital s'élève à 50 000 fr. Il est entièrement libéré et divisé en 50 actions au porteur de 1000 fr. Les publications de la société sont faites dans la «Feuille d'Avis de Vevey» et, lorsque la loi le prescrit, dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration de 2 à 5 membres. Roger Bouclainville, de Vugelles-la-Mothe, à Vevey, en est le président. Paul Kohler, de Roggwil (Berne), à Vevey, est membre de l'administration. La société est engagée par la signature collective des deux administrateurs. Bureaux: rue Gutenberg 12.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau Brig

1. Mai 1956. Tuchwaren, Lebensmittel.
Ernst Previdoli, in Brig, Tuchwaren und Lebensmittel (SHAB. Nr. 63 vom 18. März 1942). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gemäss HRV Art. 68 von Amtes wegen gelöscht.

1. Mai 1956. Lebensmittel, Textilien.
Emil Previdoli, Handlung, in Brig. Inhaber dieser Firma ist Emil Previdoli, von Brigerbad, in Brig. Handel mit Lebensmitteln, Textilien und Gemischtwaren.

1. Mai 1956.
A. Staub, Touring-Garage, in Visp (SHAB. Nr. 160 vom 12. Juli 1951). Die Firma wird wegen Geschäftsaufgabe gelöscht.

1. Mai 1956.
Albert Blatter, Touring-Garage, in Visp. Inhaber dieser Firma ist Albert Blatter, von Glis, in Visp. Autogarage und Reparaturwerkstätte. Handel mit Motorfahrzeugen aller Art sowie mit Zubehörteilen.

1. Mai 1956.
Energie Electrique du Simplon S.A. (E.E.S.), in Simplon-Dorf, Aktiengesellschaft, Wasserkraftwerke (SHAB. Nr. 127 vom 3. Juni 1955). Albert Rossier ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu ist als Vizepräsident in den Verwaltungsrat gewählt worden Marc d'Espine, von und in Vevey; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Der bisherige Vizepräsident André Koechlin bleibt Delegierter des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift.

1. Mai 1956.
Immobiliengesellschaft Brig A.G., in Brig, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 31 vom 7. Februar 1948). Die Firma lautet neu: **Immobiliengesellschaft Valesia A.G. (Société Immobilière Valesia S.A.).** Die Statuten sind entsprechend abgeändert worden. Dr. Franz Stampfli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschriftsberechtigung ist erloschen. Neu sind in den Verwaltungsrat gewählt worden: Paul Noseda, von Teufen, in St. Gallen, und Bernard de Torrenté, von und in Sitten. Sie führen zusammen mit einem andern Zeichnungsberechtigten Kollektivunterschrift zu zweien.

Bureau de Sion

2 mai 1956. Bâtiments, travaux publics.
Fournier et Michelet et Métrailler et Cie, à Nendaz, entreprise de bâtiment et travaux publics (FOSC. du 10 mars 1955, N° 58, page 656). Cette société en nom collectif a créé une succursale à Evolène. Elle sera engagée par la signature collective de Jean Métrailler, allié Maistre, de et à Evolène, et René Fournier, de et à Nendaz. Bureau: chez Jean Métrailler.

Bureau de St-Maurice

1er mai 1956. Travaux à la pelle mécanique.
May et Cie, à Saillon. Jacques Volluz, de Charrat, à Saxon, Marius May et Paul May, les deux de Bagnes, à Saillon, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 28 avril 1956. L'associé Jacques Volluz a seul la signature. Entreprise de travaux à la pelle mécanique, location de «trax».

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry

30 avril 1956.
Société d'exploitation des câbles électriques (Système Berthoud, Borel et Cie), à Cortaillod, société anonyme (FOSC. du 24 mars 1953, N° 68, page 693). Gaston-Adolphe Gaschen, d'Anet, à Cortaillod, a été nommé fondé de pouvoir. Il engagera la société en signant collectivement avec un administrateur ou un directeur.

30 avril 1956. Etablissement horticole, etc.
F. & A. Coste Fils, à Auvernier, exploitation d'un établissement horticole, maraîcher, fleuriste et culture fruitière, société en nom collectif (FOSC. du 7 février 1945, N° 31, page 312). La société est dissoute depuis le 1er mai 1956. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par l'associé Francis Coste, à Auvernier, ci-après inscrit.

30 avril 1956. Etablissement horticole.
F. Coste, à Auvernier. Le chef de la maison est Francis Coste, de Boudry, à Auvernier. La maison a repris, dès le 1er mai 1956, l'actif et le passif de la société en nom collectif «F. & A. Coste Fils», à Auvernier, radiée. Exploitation d'un établissement horticole et maraîcher. Grand'Ruau.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

30 avril 1956. Horlogerie.
Les Fils de Paul Schwarz-Etienne, Succ. de Paul Schwarz-Etienne et Cie, à La Chaux-de-Fonds, fabrication, achat et vente d'horlogerie, société en nom collectif (FOSC. du 5 février 1952, N° 29). L'associé Herbert Schwarz, décédé le 14 juillet 1955, ne fait plus partie de la société. Dès cette date est entré en qualité d'associé André Schwarz, de Trubschachen, à La Chaux-de-Fonds, jusqu'ici fondé de pouvoirs. Sa procuration est donc radiée. La société continue sous la nouvelle raison sociale: **Fils et Petit-fils de Paul Schwarz-Etienne, Succ. de Paul Schwarz-Etienne et Cie.**

Bureau du Locle

30 avril 1956. Machines agricoles, etc.
Rogert Boillod, au Locle, représentation et commerce de machines agricoles, machines à laver, clôtures électriques, fourrages, engrais chimiques, bois, combustibles et carburants gros et détail (FOSC. du 15 novembre 1954, N° 267, page 2922). Par jugement du 19 janvier 1956, le Tribunal civil du district du Locle a déclaré le titulaire en état de faillite.

30 avril 1956. Boîtes de montres.
Henri Jeanneret & Cie, au Locle, exploitation d'une fabrique de boîtes de montres or et métal, société en commandite (FOSC. du 11 janvier 1949, N° 8, page 106). La société est dissoute depuis le 27 avril 1956. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par la société en commandite «Charles Dubois & Co., Fabrique Cedex», au Locle, déjà inscrite.

30 avril 1956. Boîtes de montres.
Charles Dubois & Co., Fabrique Cedex, au Locle, fabrication de boîtes de montres or et tous métaux, société en commandite (FOSC. du 27 octobre 1947, N° 251, page 3158). Cette maison reprend la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la maison «Henri Jeanneret & Cie», exploitation d'une fabrique de boîtes de montres or et métal, au Locle, société en commandite, radiée ce jour.

Genf — Genève — Ginevra

28 avril 1956.
«Garage Voltaire» Costa & Boiron, à Genève, garage, atelier de réparation pour tous véhicules à moteur et vente d'essence, société en nom collectif (FOSC. du 25 juillet 1952, page 1894). L'associé Emile-Jean-Jules Boiron et son épouse Alice, née Bagnoud, sont soumis au régime de la séparation de biens.

28 avril 1956. Immeubles.
S. I. Route de Chêne 92, à Genève, société anonyme (FOSC. du 22 mars 1956, page 761). Le capital social de 50 000 fr. est actuellement entièrement libéré.

28 avril 1956. Machines et fournitures de bureau, etc.
Agence Hermès A. Strachan S.A., à Genève, machines et fournitures de bureau, etc. (FOSC. du 9 juin 1955, page 1506). Les pouvoirs de Madeleine Strachan, administratrice démissionnaire, sont radiés.

28 avril 1956.
La Maison du Café, Trottet & Cie S.A., à Genève, torréfaction et commerce en gros de cafés, etc. (FOSC. du 18 août 1953, page 1996). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 23 avril 1956, la société a porté son capital de 100 000 fr. à 200 000 fr. par l'émission de 100 actions de 1000 fr. au porteur. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est donc de 200 000 fr., divisé en 200 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées.

30 avril 1956. Bas, lingerie, etc.
«Lady's House», A. Egger, à Genève, vente et représentation de bas, lingerie et chaussures pour dames (FOSC. du 2 novembre 1955, page 2781). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 13 avril 1956.

30 avril 1956. Bureau d'architectes, etc.
«Cobaso» Paul Pellaud, à Genève, bureau d'architectes et entreprise générale du bâtiment (FOSC. du 18 février 1955, page 468). Le titulaire a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance de Genève du 9 décembre 1955.

30 avril 1956.
Transports internationaux O. Leuthold, à Genève. Chef de la maison: Oscar Leuthold, de Knonau (Zurich), à Genève, séparé de biens d'Ida, née Grellmann. Exécution de tous transports notamment de transports internationaux à l'exclusion de ceux opérés par véhicules automobiles; affrètement, manutention et stockage de marchandises de tous genres et toutes opérations s'y rapportant. Locaux: 30, rue Malatrex.

30 avril 1956. Tricotage mécanique, etc.
M. Lesquereux, à Genève, atelier de tricotage mécanique, commerce de laines et bonneterie (FOSC. du 1er avril 1947, page 899). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

30 avril 1956. Auto-taxi.
E. Raval, à Genève, transport de personnes par auto-taxi (FOSC. du 25 octobre 1950, page 2719). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

30 avril 1956. Vêtements pour hommes.
M. Wetzel, à Genève, commerce de vêtements pour hommes, de confection et sur mesure à l'enseigne: «L'Homme Chic», etc. (FOSC. du 7 septembre 1945, page 2148). La raison est radiée ensuite de cessation d'activité.

30 avril 1956. Brevets d'invention, etc.
Activa Ibera S.A., à Genève, dépôt, exploitation, achat et vente de brevets d'invention, etc. (FOSC. du 8 mars 1956, page 626). Conseil d'administration: André-Charles Wadell (inscrit), nommé président; Armand Joos, secrétaire, de et à Genève, et Marcel Porquerel, de nationalité française, à Tanger, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs d'André-Charles Wadell sont modifiés en conséquence. Les pouvoirs de Jorge da Cunha Almeida Araujo, directeur commercial, sont radiés.

30 avril 1956.
Société Immobilière Arve Midi B, à Genève, société anonyme (FOSC. du 4 août 1953, page 1904). René Ostersetzer, de et à Genève, a été nommé seul administrateur, avec signature individuelle. Les pouvoirs de Charles Borel, administrateur décédé, sont radiés.

30 avril 1956.
Hôtel International et Terminus S.A., à Genève (FOSC. du 22 janvier 1948, page 215). Le conseil d'administration a été porté à deux membres qui sont: Fernand Cottier (inscrit), nommé président, et Jacques Cottier, secrétaire, de et à Genève, lesquels signent individuellement.

30 avril 1956.
C. Sylvant, Société Anonyme, Minoterie de Carouge, à Carouge (FOSC. du 5 mai 1955, page 1198). Les administrateurs Emile Buchmann, Georges-Albert Demagistri, Henri-Alexandre Dumas, Josef Fellmann, Herbert-Rhoderich Gret, Emile-Ernest Salb et René-Arthur Veuve, dont les fonctions ont pris fin, sont radiés. Marcel Dufaux, de et à Genève; Robert Götz, d'Unterseen (Berne), à Genève; Ernest Heussi, d'Obstalden (Glaris), à Chêne-Bourg; Fritz Kohler, de Wynau (Berne), à Carouge; Pierre Moget, de Soral, à Genève; Louis Stauffer, de Lignières (Neuchâtel) et Röthenbach i.E. (BE), à Genève, et Paul Wuthrich, de Trub (Berne), à Lausanne, ont été nommés membres du conseil d'administration, sans droit à la signature sociale.

30 avril 1956.
Syndicat agricole de Plan-les-Ouates, à Plan-les-Ouates, société coopérative (FOSC. du 10 novembre 1948, page 3050). Roger Bœhm, de Vandœuvres, à Plans-les-Ouates, a été nommé secrétaire-caissier en remplacement de François Blanc, démissionnaire, dont les pouvoirs sont radiés. La société est engagée par la signature collective du président ou du vice-président et du secrétaire caissier.

30 avril 1956.
Société Immobilière Good-Luck, à Genève, société anonyme (FOSC. du 15 juillet 1955, page 1858). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 24 avril 1956, la société a modifié ses statuts sur les deux points suivants: la raison sociale actuelle est **Modern Home S.A.** La société a pour but la construction, l'achat, la vente et l'exploitation d'immeubles dans le canton de Genève, la représentation de matériaux de construction, ainsi que toutes opérations commerciales, industrielles, financières, mobilières ou immobilières se rapportant directement ou indirectement à l'objet principal.

30 avril 1956.
Decq S.A., Investissements et Gestions, précédemment à Zurich (FOSC. du 15 février 1956, page 432). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 20 mars 1956, la société a transféré son siège social à Genève. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a pour but de procéder à des investissements et opérations de toute sorte et de faire le commerce de marchandises de tout genre. Les statuts originaires portent la date du 8 février 1956. Ils ont été modifiés le 20 mars 1956. Le capital social est de 50 000 fr., divisé en 50 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Les convocations et les communications destinées aux actionnaires sont faites par publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, organe de publicité de la société, ou par lettres recommandées si leurs adresses sont toutes connues. La société est administrée par un conseil d'administration de 1 à 7 membres. Conseil d'administration: Willy Decq, président, de nationalité belge, à Paris; François Piguet, secrétaire, de et à Genève; Jacques Nass, de nationalité française, à Paris; Arnold Siebenmann, d'Aarau (Argovie), à Zurich (ces deux derniers déjà inscrits), et Max Moser, de Hitzkirch (Lucerne), à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs de Joachim Dürst, administrateur démissionnaire, sont radiés. Domicile: 9, rue de la Corraterie (bureau de R. L. Beauverd).

1er mai 1956. Visserie, boulonnerie, etc.
Schumacher, à Carouge. Chef de la maison: Jean Schumacher, de Guggisberg (Berne), à Carouge. Importation, commerce et représentation de visserie, boulonnerie, décolletage, quincaillerie, fournitures industrielles, articles en matière plastique et de diverses natures. 68, route de Veyrier.

1er mai 1956.
Marc Barraud, éditions «Les Compagnons du Livre», à Genève (FOSC. du 29 octobre 1952, page 2647). Procuration collective à deux a été conférée à Marc-Auguste Laubscher, de Täuffelen (Berne), à Genève, directeur.

1er mai 1956. Laiterie, etc.
Mme G. Gosselin, à Genève, laiterie, épicerie, charcuterie, commerce de primeurs, vins et liqueurs (FOSC. du 10 avril 1952, page 965). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

1er mai 1956. Salon-lavoir.
Bouchard et Stalder, à Genève, exploitation d'un salon-lavoir à l'enseigne «Lavoir Beulet-St-Jean», société en nom collectif (FOSC. du 6 février 1951, page 326). La société est dissoute depuis le 1er mai 1956. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par la maison «M. Mollaret», à Genève.

1er mai 1956. Salon-lavoir.
M. Mollaret, à Genève. Chef de la maison: Marcel-Victor Mollaret, de Chêne-Bourg, à Thônex. La maison reprend l'actif et le passif de la société en nom collectif «Bouchard et Stalder», à Genève. Exploitation d'un salon-lavoir à l'enseigne «Lavoir Beulet-St-Jean». 7–9, rue du Beulet.

1er mai 1956. Spécialités pharmaceutiques.
«Asba» A. et M. Lob-Senn, à Genève. Sous cette raison sociale, les époux André Lob et Marie-Margarethe, née Senn, tous deux de Donatyre (Vaud), à Genève, séparés de biens, ont constitué une société en nom collectif qui a commencé le 1er mai 1956. Diffusion en Suisse et à l'étranger de spécialités pharmaceutiques notamment des produits portant la marque «Asba». 1, rue de Contamines.

1er mai 1956.
Société Immobilière Boulevard Saint-Georges N° 44, à Genève, société anonyme (FOSC. du 14 octobre 1953, page 2454). Francis Bostico, de et à Genève, a été nommé seul administrateur avec signature individuelle. Les pouvoirs de Georges-René Neri, administrateur démissionnaire, sont radiés.

1er mai 1956.
Société Immobilière Daubin-Parc A, à Genève, société anonyme (FOSC. du 15 juillet 1954, page 1843). Jacques Bordier, de Genève, à Veyrier, a été nommé seul administrateur, avec signature individuelle. Les pouvoirs de François Roch, administrateur démissionnaire, sont radiés. Domicile de la société: 8, rue du Vieux-Collège, régie Jacques Bordier et Cie.

1er mai 1956.
Société Immobilière et Financière IMEF S.A., à Genève (FOSC. du 28 mars 1956, page 823). Procuration collective à deux a été conférée à José Ripoll-Borrell, de nationalité espagnole, à Genève.

1er mai 1956. Brûleurs à huile, etc.
Stucker Société Anonyme, à Carouge, vente et installation de tous appareils brûleurs à huile, etc. (FOSC. du 18 septembre 1953, page 2228). Locaux: 9, rue des Usines.

1er mai 1956.

Les sociétés anonymes suivantes ont transféré leur domicile: 18, rue du Marché, régie Addor et Julliard:

Société Immobilière 19 Boulevard de la Cluse, à Genève (FOSC. du 13 mars 1950, page 677);
Société Immobilière Helvétique-Centre, à Genève (FOSC. du 13 mars 1950, page 677);
Société Immobilière du Plateau de Champel et Chemin Peschier, lettre A, à Genève (FOSC. du 4 avril 1950, page 895);
Société Immobilière rue des Deux Ponts D, à Genève (FOSC. du 4 avril 1950, page 895);
Société Immobilière Chemin Dumas lettre B, à Genève (FOSC. du 6 décembre 1950, page 3129);
Société Immobilière l'Acajou, à Genève (FOSC. du 13 mars 1950, page 677);
Société Immobilière Avenue du Mail N° 25, à Genève (FOSC. du 13 mars 1950, page 677);
Société Immobilière Clair Matin B, à Genève (FOSC. du 16 mai 1951, page 1178);
Société Immobilière Calliope, à Genève (FOSC. du 30 septembre 1954, page 2502);
Société Immobilière Euterpe, à Genève (FOSC. du 30 septembre 1954, page 2502);
Société Immobilière Melpomène, à Genève (FOSC. du 30 septembre 1954, page 2502);
Société Immobilière Terpsichore, à Genève (FOSC. du 30 septembre 1954, page 2502), et
Société Immobilière Deux Parcs-Lac-Salève, à Genève (FOSC. du 6 décembre 1950, page 3129).

III. Monatsbilanz 1956 der Mitglieder des Verbandes Schweizerischer Kantonalbanken

Aktiven in tausend Franken — **vom 31. März 1956**

IIIme Bilan mensuel 1956 des membres de l'Union des Banques Cantonales Suisses

du 31 mars 1956 — en milliers de francs — **Actif**

Nr.	Firma — *Raison sociale*	Kasse, Giro- und Postcheckguthaben *Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux*	Coupons *Coupons*	Bankendebitoren auf Sicht *Avoirs en banque à vue*	Andere Bankendebitoren *Avoirs en banque à terme*	Wechsel *Effets de change*	Reparts und Vorschüsse auf kurze Zeit *Reports et avances à court terme*	Kontakorrentdebitoren *Comptes-courants débiteurs* ohne Deckung *en blanc*	mit Deckung *gagés*	davon gegen hypothekar. Deckung *dont garantis par créances hypothécaires*	Feste Vorschüsse und Darlehen *Avances et prêts à terme fixe* ohne Deckung *en blanc*	mit Deckung *gagés*	davon gegen hypothekarische Deckung *dont garantis par hypothèque*	Kontokorrentvorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtl. Körperschaften *Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public*	Hypothekaranlagen *Placements hypothécaires*	Wertschriften und dauernde Beteiligungen *Titres et participations permanentes*	Syndikatsbeteiligungen *Participations syndicales*	Bankgebäude *Immeubles à l'usage de la banque*	Andere Liegenschaften *Autres immeubles*	Sonstige Aktiven *Autres postes de l'actif*	Bilanzsumme *Total du bilan*	Nr.	Ort — *Lieu*
		1	2	3	4	5	6	7	8	8a	9	10	10a	11	12	13	14	15	16	17	18		
1	Aargauische Kantonalbank	19 004	566	3 460	2 000	12 209	—	9 346	30 361	22 679	59	8 775	2 848	13 928	369 383	56 545	—	200	—	6 622	532 458	1	Aarau
2	Appenzell A./Rh. Kantonalbank	3 236	9	655	72	3 424	—	1 876	16 559	11 694	—	35 364	28 800	2 634	32 536	54 753	—	115	428	906	152 567	2	Herisau
3	Appenzell I./Rh. Kantonalbank	1 185	2	336	—	806	—	164	6 114	3 194	—	12 605	10 850	6 622	14 668	13 780	—	—	176	679	57 137	3	Appenzell
4	Banca dello Stato del Cantone Ticino	6 250	714	1 703	191	5 704	—	—	4 890	3 222	—	—	—	34 309	150 083	36 058	5	1 015	116	1 289	242 327	4	Bellinzona
5	Banque Cantonale du Valais	7 063	34	2 278	844	25 558	—	2 404	105 683	70 456	—	220	62	52 405	154 786	20 880	178	3 003	3 321	4 459	383 116	5	Sion
6	Banque Cantonale Neuchâteloise	9 863	170	9 695	—	17 713	—	3 713	16 358	5 797	459	25 865	23 100	4 864	107 226	71 072	—	1 400	—	3 652	272 050	6	Neuchâtel
7	Banque Cantonale Vaudoise	47 588	1 280	12 348	3 417	29 628	—	31 653	220 987	132 540	2 695	43 020	9 420	40 072	197 947	54 259	—	8 487	6 604	12 287	712 272	7	Lausanne (B.C)
8	Banque de l'Etat de Fribourg	7 222	146	1 888	250	8 184	—	10 214	63 493	41 222	910	1 200	—	38 010	161 971	26 727	—	2 501	361	3 782	326 859	8	Fribourg
9	Basellandschaftliche Kantonalbank	16 386	99	14 113	1 361	13 714	—	8 482	61 531	29 416	—	16 215	1 059	35 760	392 753	42 391	—	408	3 677	2 659	609 549	9	Liestal
10	Basler Kantonalbank	19 665	82	5 383	6 745	15 606	—	3 427	31 870	19 911	1 654	21 573	1 805	11 542	383 079	61 749	—	1 000	850	931	565 156	10	Basel
11	Caisse d'Epargne République et Ct. de Genève	8 976	—	613	4 000	6 000	—	—	—	—	—	3 204	3 110	3 663	80 004	86 198	—	750	29 470	613	223 491	11	Genève (C. E.)
12	Caisse Hypothécaire du Canton de Genève	2 959	—	327	—	2 526	—	—	8 575	8 377	—	678	361	5 776	216 750	22 518	—	—	1 000	890	261 999	12	Genève (C. H.)
13	Crédit Foncier Vaudois	31 760	—	1 673	—	—	—	—	—	—	—	22 053	19 625	37 739	972 205	34 623	—	5 000	1 551	14 161	1 120 765	13	Lausanne (C. F.)
14	Glarner Kantonalbank	4 855	19	1 432	—	5 320	—	—	5 932	1 374	—	4 080	1 183	1 725	60 419	31 965	—	—	—	851	116 598	14	Glarus
15	Graubündner Kantonalbank	7 717	130	7 663	600	7 902	—	3 120	27 061	6 320	—	776	—	15 555	307 776	38 599	—	1 600	520	3 384	422 403	15	Chur
16	Hypothekarkasse des Kantons Bern	10 444	89	6 738	21 908	500	—	—	2 685	2 685	—	3 998	3 758	35 802	557 022	65 767	—	487	—	3 655	709 095	16	Bern (Hyp.)
17	Kantonalbank von Bern	38 592	1 480	7 234	21 711	88 748	—	39 690	131 061	40 054	—	25 143	7 388	63 309	316 336	92 970	1 011	8 300	4	6 371	841 960	17	Bern (Kb.)
18	Kantonalbank Schwyz	4 233	5	1 427	—	4 513	—	3 352	25 890	20 067	753	128 688	125 348	12 636	60 673	19 878	—	295	300	6 550	269 193	18	Schwyz
19	Luzerner Kantonalbank	8 636	43	2 285	—	5 356	—	7 881	83 840	77 791	—	223 175	210 235	33 339	215 053	48 260	—	1 404	1 125	8 435	638 832	19	Luzern
20	Nidwaldner Kantonalbank	1 527	8	682	354	2 207	—	—	14 898	11 444	—	45 654	43 515	4 347	29 831	15 585	—	100	—	2 415	117 608	20	Stans
21	Obwaldner Kantonalbank	902	1	694	202	743	—	1 146	14 817	10 570	76	35 806	34 661	5 514	31 687	10 448	—	150	—	1 873	104 059	21	Sarnen
22	St. Gallische Kantonalbank	10 166	171	1 212	2 109	7 702	—	5 068	90 003	59 947	—	116 720	102 008	20 984	487 796	63 617	—	2 060	—	6 643	814 251	22	St. Gallen
23	Schaffhauser Kantonalbank	3 981	144	900	617	6 688	—	8 601	30 493	13 683	2 042	5 115	2 238	2 354	140 276	19 264	—	250	—	1 930	222 655	23	Schaffhausen
24	Solothurner Kantonalbank	8 386	14	5 705	1 787	11 278	56	6 698	26 953	14 950	673	15 378	4 167	14 014	375 819	38 395	—	4 954	33	7 835	517 978	24	Solothurn
25	Thurgauische Kantonalbank	11 681	294	2 694	1 013	13 896	—	—	58 530	20 375	—	15 098	6 218	27 032	557 012	42 674	—	31	23	3 104	733 082	25	Weinfelden
26	Urner Kantonalbank	1 501	111	1 462	—	439	—	1 000	9 090	4 147	—	13 129	12 123	8 441	26 635	14 898	—	425	35	876	78 042	26	Altdorf
27	Zürcher Kantonalbank	105 458	1 891	22 210	18 628	136 511	—	27 510	282 462	183 205	6 272	169 114	123 751	101 447	1 668 364	132 580	—	9 678	13	17 183	2 699 321	27	Zürich
28	Zuger Kantonalbank	3 964	9	2 753	30	3 577	—	3 041	14 296	9 806	227	42 073	39 644	6 291	64 294	13 436	—	—	55	832	154 878	28	Zug
		403 200	7 511	119 563	87 839	436 452	56	178 386	1 384 432	824 920	15 820	1 034 719	817 277	640 114	8 132 384	1 229 889	1 194	53 613	49 662	124 867	13 899 701		

Nr.	**Passiven** in tausend Franken — Firma — *Raison sociale*	Bankenkreditoren auf Sicht *Engagements en banque à vue*	Andere Bankenkreditoren *Engagements en banque à terme*	Verpflichtungen aus Repartgeschäften *Engagements dérivant d'opérations de report*	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht *Comptes de chèques et comptes créanciers à vue*	Kreditoren auf Zeit *Créances à terme*	Spareinlagen *Dépôts en caisse d'épargne*	Depositen- und Einlagehefte *Livrets de dépôts*	Kassenobligationen und Kassenscheine *Obligations et bons de caisse*	Obligationenanleihen *Emprunts par obligations*	Pfandbriefdarlehen *Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage*	Checks und kurzfällige Dispositionen *Chèques et dispositions à court terme*	Tratten und Akzepte *Traites et acceptations*	Hypotheken auf eig. Liegenschaften *Dettes hypothéc. sur immeubles à l'usage de la banque*	Sonstige Passiven *Autres postes du passif*	Kapital *Capital*	Reserven *Réserves*	Reingewinn *Bénéfices nets*				Bilanzsumme *Total du bilan*	Nr.	**Passif** en milliers de francs — Ort — *Lieu*
		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20		
1	Aargauische Kantonalbank	4 638	—	—	47 339	46 257	274 360	—	86 260	—	25 000	—	—	—	8 578	25 000	15 026				532 458	1	Aarau
2	Appenzell A./Rh. Kantonalbank	1 479	136	—	16 033	7 720	88 109	—	16 633	—	1 500	45	1 265	—	6 782	8 000	4 865				152 567	2	Herisau
3	Appenzell I./Rh. Kantonalbank	802	1 300	—	2 913	—	37 863	—	6 097	—	2 950	—	—	—	807	3 000	1 405				57 137	3	Appenzell
4	Banca dello Stato del Cantone Ticino	2 523	—	—	34 750	1 913	175 050	—	12 047	—	500	41	—	—	2 120	10 000	3 383				242 327	4	Bellinzona
5	Banque Cantonale du Valais	1 033	—	—	35 228	57 966	105 032	—	99 519	6 500	52 650	—	—	—	4 236	15 000	5 952				383 116	5	Sion
6	Banque Cantonale Neuchâteloise	1 917	—	—	68 354	6 500	135 804	3 938	21 185	—	6 700	394	—	—	6 329	15 000	5 929				272 050	6	Neuchâtel
7	Banque Cantonale Vaudoise	8 738	—	—	178 591	98 527	—	129 109	167 208	—	45 150	—	—	—	17 900	50 000	17 049				712 272	7	Lausanne (B.C)
8	Banque de l'Etat de Fribourg	3 420	80	—	21 583	36 971	90 546	—	97 785	658	28 700	31	—	—	4 135	30 000	12 950				326 859	8	Fribourg
9	Basellandschaftliche Kantonalbank	2 061	1 324	—	48 114	95 933	154 973	—	185 893	15 000	50 220	43	100	—	8 130	30 000	17 758				609 549	9	Liestal
10	Basler Kantonalbank	6 139	6 833	—	45 578	82 311	217 342	—	69 281	10 000	49 475	21	—	—	818	25 000	52 358				565 156	10	Basel
11	Caisse d'Epargne République et Ct. de Genève	—	—	—	388	2 995	196 425	—	—	—	—	—	—	—	7 120	—	16 563				223 491	11	Genève (C. E.)
12	Caisse Hypothécaire du Canton de Genève	410	—	—	5 198	13 728	45 104	—	106 518	20 000	43 900	—	—	—	4 613	15 000	7 528				261 999	12	Genève (C. H.)
13	Crédit Foncier Vaudois	1	—	—	19 003	192 700	401 040	—	125 983	208 659	80 300	—	—	—	17 635	50 000	25 444				1 120 765	13	Lausanne (C. F.)
14	Glarner Kantonalbank	24	—	—	15 627	—	91 701	—	—	—	—	7	—	—	109	5 000	4 130				116 598	14	Glarus
15	Graubündner Kantonalbank	673	89	—	50 027	23 292	142 858	6 613	112 684	—	37 500	9	—	—	6 232	30 000	12 426				422 403	15	Chur
16	Hypothekarkasse des Kantons Bern	33	—	—	1 213	355 667	149 380	—	47 624	70 625	38 850	—	—	—	2 203	30 000	13 500				709 095	16	Bern (Hyp.)
17	Kantonalbank von Bern	12 414	3 916	—	184 581	68 764	408 658	—	77 847	—	—	404	—	—	32 926	40 000	12 450				841 960	17	Bern (Kb.)
18	Kantonalbank Schwyz	240	—	—	23 991	8 911	130 504	543	67 582	—	11 000	—	194	—	4 163	18 000	4 065				269 193	18	Schwyz
19	Luzerner Kantonalbank	11 256	—	—	49 470	48 940	340 776	—	103 422	20 000	26 000	—	—	—	4 131	22 000	12 837				638 832	19	Luzern
20	Nidwaldner Kantonalbank	111	500	—	6 371	6 500	40 042	6 344	40 983	—	6 000	—	—	—	1 926	5 000	3 831				117 608	20	Stans
21	Obwaldner Kantonalbank	214	—	—	8 240	14 263	38 428	—	22 442	—	10 500	—	—	—	1 291	5 000	3 681				104 059	21	Sarnen
22	St. Gallische Kantonalbank	2 706	7 838	—	55 502	20 098	419 704	10 915	181 988	—	35 000	67	—	—	16 345	40 000	24 088				814 251	22	St. Gallen
23	Schaffhauser Kantonalbank	5 855	377	—	25 954	34 321	79 681	—	38 258	—	15 400	—	—	—	6 304	10 000	6 505				222 655	23	Schaffhausen
24	Solothurner Kantonalbank	895	—	—	49 030	133 704	147 213	—	106 878	—	30 975	20	—	—	12 501	25 000	11 762				517 978	24	Solothurn
25	Thurgauische Kantonalbank	1 249	—	—	60 841	23 531	304 289	13 681	232 878	—	33 500	—	810	—	5 136	35 000	22 167				733 082	25	Weinfelden
26	Urner Kantonalbank	45	707	—	9 143	1 000	47 538	2 419	7 237	—	3 000	—	—	—	431	5 000	1 522				78 042	26	Altdorf
27	Zürcher Kantonalbank	62 629	17 024	—	254 439	104 029	1 107 556	58 885	591 925	158 000	110 105	231	728	—	33 399	120 000	80 371				2 699 321	27	Zürich
28	Zuger Kantonalbank	578	—	—	18 155	13 430	81 186	98	21 502	—	9 125	24	—	—	459	7 500	2 821				154 878	28	Zug
		132 083	40 124	—	1 335 656	1 499 971	5 451 162	232 545	2 647 659	509 442	754 000	1 337	3 097	—	216 759	673 500	402 366				13 899 701		

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 160469. Hinterlegungsdatum: 3. April 1956, 12 Uhr.
Hartmann & Co. AG., Gottstattstrasse 18—20, **Biel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Holz- und Stahlrolladen, Jalousieladen, Lamellenrollstoren, Lamellenraffstoren, Sonnenstoren, Garage- und Hallentore, Schaufenstcranlagen, Metallfenster, Fassadenverkleidungen, Tür- und Fensterzargen, Luftschutzabschlüsse, Kleiderschränke, Garderobengestelle aus Metall.

oekonom

Nr. 160470. Hinterlegungsdatum: 11. April 1956, 8 Uhr.
Uhrenfabrik Glycine AG., Frédéric-Ingold-Weg 5, **Biel** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Uhren, deren Bestandteile und Zubehöre.

GLYCINE

Nr. 160471. Hinterlegungsdatum: 10. April 1956, 18 Uhr.
Alfred Studer, Wesemlin-Terrasse 21, **Luzern** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Scheren aller Art, insbesondere Haushalt- und Zuschneidescheren.

ASTULINA

N° 160472. Date de dépôt: 12 avril 1956, 16 h.
Stroun Frères, Camy Watch Co., Société Anonyme (Gebrüder Stroun, Camy Watch Co., Aktiengesellschaft) (Stroun Bros, Camy Watch Co., Limited), rue Cornavin 11, **Genève** (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Tous produits horlogers, montres, mouvements de montres, parties de montres, boîtes de montres, cadrans, étuis de montres, étiquettes et articles d'emballage s'y rapportant.

ADFO

N° 160473. Date de dépôt: 12 avril 1956, 21 h.
Interwoven Stocking Company, 123, Church Street, **New-Brunswick** (U.S.A.).
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque **N° 88208.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 12 avril 1956.

Bonneterie, sous-vêtements et caleçons tricotés.

Interwoven

Nr. 160474. Hinterlegungsdatum: 13. April 1956, 17 Uhr.
Kaylene (Chemicals) Limited, Waterloo Road, **London N W** (Grossbritannien). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **88099.** Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. April 1956 an.

Chemische Präparate zum Gebrauch in Medizin und Pharmazie.

MAGSORBENT

Nr. 160475. Hinterlegungsdatum: 13. April 1956, 6 Uhr.
Tobler & Co. AG. Chemische Fabrik, Altstätten (St. Gallen, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **87783.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 8. Februar 1956 an.

Skiwachs, Skilack, Ski-Imprägnierungs- und Konservierungsmittel, Ski-Abbeizmittel, Skipolitur, Ski-Ausrüstungen jeder Art.

Fortus

N° 160476. Date de dépôt: 13 avril 1956, 17 h.
Laboratoires Sauter S.A., route de Lyon 57, **Genève** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque **N° 88239.** Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 13 avril 1956.

Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues et préparations pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

PHYSIODORME

N° 160477. Date de dépôt: 13 avril 1956, 17 h.
Laboratoires Sauter S.A., route de Lyon 57, **Genève** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque **N° 88240.** Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 13 avril 1956.

Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues et préparations pharmaceutiques, emplâtres, étoffes pour pansements, produits pour la destruction d'animaux et de végétaux, désinfectants.

SOMNOCODAL

Nr. 160478. Hinterlegungsdatum: 14. April 1956, 11 Uhr.
Dr. Hermann Kesselring, Centralapotheke, Reinach (Aargau, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **87297.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. Dezember 1955 an.

Pharmazeutisches Präparat und Arzneimittel.

OKOLIT

Nr. 160479. Hinterlegungsdatum: 14. April 1956, 11 Uhr.
Dr. Hermann Kesselring, Centralapotheke, Reinach (Aargau, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **87298.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. Dezember 1955 an.

Pharmazeutisches Präparat und Arzneimittel.

OKOTON

Nr. 160480. Hinterlegungsdatum: 7. Februar 1956, 17 Uhr.
Nährmittelwerk Willy Eiselen Stammhaus David Winkler gegründet 1859, Fabrikstrasse 11, **Ulm** (Deutschland). — Fabrik- und Handelsmarke.

Mittel zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln; Backhilfsmittel, nämlich: diastasehaltige Mittel auf Grundlage von Malzerzeugnissen, Präparaten aus Pilzkulturen, Enzympräparaten tierischer, pflanzlicher und bakterieller Herkunft; Backtriebmittel, nämlich: Stärkesirupe, backtechnische Milcherzeugnisse auf Grundlage von Trockenmilchprodukten, eingedickten Milcherzeugnissen und Milchzucker, Zubereitungen aus den vorerwähnten Backhilfsmitteln und Backtriebmitteln, auch unter Verwendung von Bindemitteln und anorganischen Rohstoffen; Quellmehle, Teigsäuerungsmittel, nämlich: Säuren und saure Salze, auch in Verbindung mit Getreidemehlen, Quellmehlen, Quellstärke und Trockenmilcherzeugnissen; präparierte und nicht präparierte Mehle; Malz, Malzerzeugnisse, nämlich: Malzmehl, Karamelmalzmehl, Röstmalzmehl, insbesondere Malzmehl mit chemischen Zusätzen, Malzextrakt, insbesondere Malzextrakt mit chemischen Zusätzen; Rohstoffe und Halbfertigerzeugnisse für die Bäckerei und Konditorei, nämlich: Mehle, Zucker, Sirup, Honig, Emulgatoren, Stabilisatoren, Backaromen und Geschmackstoffe, Kakao, Trockenmilchprodukte, Fette aller Art sowie Zubereitungen aus den vorerwähnten Rohstoffen, Back- und Konditorwaren, Gebäckfüllmassen, Zukkerwaren, Fertigkuchenmehl, fetthaltige Zubereitungen auch unter Zusatz von organischen und anorganischen Rohstoffen; diätetische Nährmittel und Nährgetränke; Brotaufstriche auf Basis von Zucker, Röstmalzmehlen und Karamelmalzmehlen, diätetischem Malzextrakt, sowie vitaminhaltigem Gemüse; Grundstoffe und Halbfertigerzeugnisse für Speiseeisherstellung, nämlich: Eisbindemittel, Speiseeispulver, Speiseeiskonserven; Puddingpulver und Speisecremepulver; Backpulver.

GOLDEN SPARROW

Nr. 160481. Hinterlegungsdatum: 10. Februar 1956, 18 Uhr.
Dobeekmun Europa N. V., Paul v. Vlissingenstraat 12, **Amsterdam-Z.** (Niederlande). — Fabrik- und Handelsmarke.

Metallene, mit Plastikfilm überzogene Fäden und Gespinste zum Einweben in Stückwaren für die Textilindustrie.

LUREX MM

Nr. 160482. Hinterlegungsdatum: 18. Februar 1956, 15 Uhr.
Max Gimmel AG. Gerberei, Bahnhofstrasse 15, **Arbon** (Schweiz).
Fabrikmarke.

Leder für Reiseartikel, Lederwaren, Möbelpolster und Autopolster.

N° 160483. Date de dépôt: 29 février 1956, 24 h.
La Publicité Scientifique S.A., rue Bovy-Lysberg 9, **Genève** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Couleurs, vernis, laques, préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois, matières tinctoriales, mordants, résines, métaux en feuilles et en poudres pour peintres et décorateurs, préparation pour blanchir et autres substances pour lessiver, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

LACKSPRAY

N° 160484. Date de dépôt: 29 février 1956, 24 h.
La Publicité Scientifique S.A., rue Bovy-Lysberg 9, **Genève** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Couleurs, vernis, laques, préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois, matières tinctoriales, mordants, résines, métaux en feuilles, et en poudre pour peintres et décorateurs, préparation pour blanchir et autres substances pour lessiver, préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser, savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

LUSTRESPRAY

Nr. 160485. Hinterlegungsdatum: 2. März 1956, 20 Uhr.
Chesebrough-Pond's Limited, Victoria Road, Willesden, **London N W 10** (Grossbritannien). — Fabrik- und Handelsmarke.

Hautcreme (nicht-medizinische Toilettepräparate).

N° 160486. Date de dépôt: 23 mars 1956, 18 h.
Hema Watch Co. S.A., rue du Musée 5, **Neuchâtel** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Tous objets servant à indiquer l'heure et en particulier montres, et parties des dits objets.

ONIX

N° 160487. Date de dépôt: 23 mars 1956, 14 h.
Produits Manzioli S.A., avenue d'Aire 47, **Genève** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Vermouths, vins-liqueurs et spiritueux et toutes boissons en général.

VERDORO

N° 160488. Date de dépôt: 23 mars 1956, 18 h.
Victor Serex, avenue de la Sallaz 43, **Lausanne** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Tous objets servant à indiquer l'heure, en particulier montres, et parties desdits objets.

MERCURY

N° 160489. Date de dépôt: 23 mars 1956, 18 h.
Victor Serex, avenue de la Sallaz 43, **Lausanne** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Tous objets servant à indiquer l'heure, en particulier montres, et parties desdits objets.

RITMEX

Nr. 160490. Hinterlegungsdatum: 26. März 1956, 15 Uhr.
Max Bertschinger & Co., Augustin-Keller-Strasse 1144, **Lenzburg** (Schweiz).
Handelsmarke.

Reinigungs- und Pflegemittel für elektrische Kochplatten.

Electrol

Nr. 160491. Hinterlegungsdatum: 4. April 1956, 18 Uhr.
Hs. Neukomm, Rütschelengasse, **Burgdorf** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **86866.** Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Oktober 1955 an.

Kunstgewerbliche Gold- und Silberwaren.

J. F. N.

Nr. 160492. Hinterlegungsdatum: 7. April 1956, 12 Uhr.
Tabak- & Cigarrenfabrik Aktiengesellschaft A. Eichenberger-Baur, Beinwil am See, in **Beinwil am See** (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **87758.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. Februar 1956 an.

Tabakfabrikate.

CRISTAL

Nr. 160493. Hinterlegungsdatum: 10. April 1956, 15 Uhr.
W. Blaser & Co., chemische Fabrik in Rüegsau, Hasle-Rüegsau (Bern, Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Schmiermittel und chemisch-technische Produkte.

BLASOLUBE

Nr. 160494. Hinterlegungsdatum: 11. April 1956, 17 Uhr.
A. Koelliker & Cie. AG., Löwenstrasse, zur Sihlporte, **Zürich 1** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Zahnärztliches Gerät zur Berieselung des Bohrers oder Schleifkörpers.

AQUAMATIC

N° 160495. Date de dépôt: 11 avril 1956, 20 h.
Suchard Holding Société Anonyme, place St-François 14 bis, **Lausanne** (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce.

Produits fourrés à la noix de coco, savoir: chocolat sous toutes formes, articles de confiserie et de pâtisserie.

Nr. 160496. Hinterlegungsdatum: 12. April 1956, 9 Uhr.
Lurati & Widmer S.A., via Trevano 29, **Lugano** (Schweiz).
Fabrikmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **87566.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 28. Januar 1956 an.

Herrenhüte jeder Art und Herren- und Damengamaschen aus Stoff und Filz jeder Art.

Darling

N° 160497. Date de dépôt: 16 avril 1956, 15 h.
Frédéric Reymond, avenue de Rumine 21, **Lausanne** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Produits cosmétiques et pharmaceutiques.

GENIVAL

N° 160498. Date de dépôt: 16 avril 1956, 12 h.
Caltex Oil AG. (Caltex Oil S.A.), Wallstrasse 26, **Bâle** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque **N° 89305.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 16 avril 1956.

Huiles et graisses lubrifiantes, huile lubrifiante pour moteurs Diesel.

RPM

Nr. 160499. Hinterlegungsdatum: 17. April 1956, 24 Uhr.
Parfa Parfumerie und Kosmetik AG., Genferstrasse 24, **Zürich 2** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **88565.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. April 1956 an.

Parfümerien und kosmetische Produkte.

VINTAN

Transmissions — Uebertragungen

Marque N° 137093. — Maurice-Albert Chapuis, Genève (Suisse). — Transmission à **Ablin S.A.**, rue du Commerce 1 (étude de Me Maurice Merkt, avocat), **Genève** (Suisse). — Enregistré le 26 avril 1956.

Marque N° 146754. — Albert Chapuis, Genève (Suisse). — Transmission à **Ablin S.A.**, rue du Commerce 1 (étude de Me Maurice Merkt, avocat), **Genève** (Suisse). — Enregistré le 25 avril 1956.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Afrique équatoriale française — Modification du tarif d'exportation

Comme cela ressort de la communication parue dans la Feuille officielle suisse du commerce N° 68 du 24 mars 1953 la délibération N° 107/52, du 21 octobre 1952, avait relevé de 10 à 22 % le droit grevant le cacao en fèves et les brisures de fèves à l'exportation de l'AEF.

A cet égard, le «Journal Officiel de l'AEF» du 15 mars 1956 a publié le texte d'une délibération (N° 66/55) du 2 novembre 1955 qui, tout en abrogeant celle du 21 octobre 1952, a ramené à 10 % ad valorem le droit de sortie sur le cacao en fèves et les brisures de fèves. Simultanément, la délibération du 2 novembre 1955 a institué il est vrai, au profit de la «Caisse de soutien du cacao», une taxe à l'exportation des cacaos, perçue concurremment avec le droit de sortie, comme en matière de douane, et liquidée suivant une formule spécialement définie par la délibération en cause. Cette dernière a été rendue applicable en Afrique équatoriale française par l'arrêté N° 721/SEP 2 du 20 février 1956.

Par ailleurs la même édition du «Journal Officiel de l'AEF» a publié une délibération (N° 67/55), du 2 novembre 1955, qui a eu pour objet de réduire de 12 à 10 % ad valorem le droit de sortie sur les tabacs bruts, en feuilles ou en côtes et déchets (rubrique N° 82 du tarif aéfien d'exportation). Cette délibération a été rendue applicable en AEF par l'arrêté (N° 826/DD), du 29 février 1956.

Enfin, une délibération (N° 71/55) du 2 novembre 1955, publiée également dans le «Journal Officiel de l'AEF» du 15 mars 1956, a modifié la réglementation aéfienne antérieure en vertu de laquelle, à l'exportation, la valeur imposable pouvait notamment aussi être constatée par des mercuriales, établies par arrêtés du Gouverneur général. Dorénavant, la constatation de la valeur imposable par des mercuriales établies par arrêtés du Haut-Commissaire a lieu suivant deux procédures différentes, selon qu'il s'agit de produits faisant l'objet de cotations régulières sur les marchés français ou étrangers et dits produits «à marchés» ou bien de marchandises dont les cours sont appréciés en fonction de renseignements d'origine locale.

Cette délibération a été rendue applicable par l'arrêté N° 827/DD, du 29 février 1955 (? 1956). 106. 7. 5. 56.

Ausland-Postüberweisungsdienst — Service intern. des virements postaux

Umrechnungskurs vom 7. Mai 1956 – Cours de conversion dès le 7 mai 1956

Belgien und Luxemburg: Fr. 8.82; Dänemark: Fr. 63.60; Deutschland: Fr. 105.—; Frankreich und Marokko: Fr. 1.25¼; Italien: Fr. —.70½; Niederlande: Fr. 115.55; Oesterreich: Fr. 16.90; Schweden: Fr. 84.65.

Grossbritannien und Irland (Eire): 1 L.Sterl. = Fr. 12.30. Zahlungen durch Vermittlung der (par l'intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung Nr. V 600, Basel. 106. 7. 5. 56.

Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne

Société de Participations Industrielles S.A. Lausanne

L'assemblée générale du 26 avril 1956 à fixé le dividende à fr. 3.– brut par action. Le coupon N° 2 est payable aux guichets de la Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne, et de ses agences.

Lausanne, le 26 avril 1956. Le conseil d'administration.

NESTLÉ ALIMENTANA AG., CHAM und VEVEY

Einlösung des Dividendencoupons Nr. 24

Die Aktionäre werden davon in Kenntnis gesetzt, dass ihnen gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 3. Mai 1956 für das Geschäftsjahr 1955 folgende Dividende ab 4. Mai 1956 ausgerichtet wird:

Pro Aktie	Fr. 53.—
abzüglich der eidgenössischen Couponsteuer von 5% und der an der Quelle erhobenen eidgenössischen Verrechnungssteuer von 25%	Fr. 15.90
das heisst netto	Fr. 37.10

gegen Einreichung des Coupons Nr. 24.

Dieser Betrag wird netto in Schweizer Franken ausbezahlt. Die Zahlstellen ausserhalb der Schweiz werden den ihnen vorgewiesenen Coupon in ihrer Landeswährung zum jeweiligen Tageskurs einlösen.

Der von einem Aktiennummernverzeichnis begleitete Coupon Nr. 24, kann ab 4. Mai 1956 bei folgenden Zahlstellen der Gesellschaft eingelöst werden:

In der Schweiz:
Schweizerische Kreditanstalt, Zürich, und Filialen
Schweizerischer Bankverein, Basel, und Filialen
Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich, und Filialen
Schweizerische Volksbank Bern, und Filialen
Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne, und Agenturen
Zürcher Kantonalbank, Zürich, und Filialen
Kantonalbank von Bern, Bern, und Filialen
Zuger Kantonalbank, Zug, und Filialen
Banque de l'Etat de Fribourg, Freiburg, und Agenturen
Du Pasquier, Montmollin & Cie., Neuenburg
Darier & Cie., Genf
Lombard, Odier & Cie., Genf

In England:
Swiss Bank Corporation, London

In den Vereinigten Staaten von Amerika:
Guaranty Trust Company of New York, New York
Crédit Suisse, Agentur New York, New York
Swiss Bank Corporation, Agentur New York, New York

In Frankreich:
Crédit Commercial de France, Paris

Cham und Vevey, den 3. Mai 1956. Namens des Verwaltungsrates, der Präsident: Dr. C. J. Abegg.

NESTLÉ ALIMENTANA S.A., CHAM et VEVEY

Paiement du coupon de dividende N° 24

Les actionnaires sont avisés que, selon décision de l'assemblée générale du 3 mai 1956, il leur sera payé dès le 4 mai 1956:

un dividende pour l'exercice 1955 de	Fr. 53.—
sous déduction du timbre fédéral sur les coupons de 5% et de l'impôt fédéral anticipé perçu à la source de 25%	Fr. 15.90
soit net	Fr. 37.10

par action, contre remise du coupon N° 24.

Ce montant est payable net en francs suisses. Les domiciles de paiement en dehors de la Suisse paieront les coupons qui leur seront présentés en leur monnaie nationale au cours du change du jour.

Le coupon N° 24 accompagné d'un bordereau numérique, peut être présenté à partir du 4 mai 1956 aux domiciles de paiement de la société qui sont:

En Suisse:
Crédit Suisse, Zurich, et ses succursales
Société de Banque Suisse, Bâle, et ses succursales
Union de Banques Suisses, Zurich, et ses succursales
Banque Populaire Suisse, Berne, et ses succursales
Banque Cantonale Vaudoise, Lausanne, et ses agences
Banque Cantonale de Zurich, Zurich, et ses succursales
Banque Cantonale de Berne, Berne, et ses succursales
Banque Cantonale Zougoise, Zoug, et ses succursales
Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg, et ses agences
Du Pasquier, Montmollin & Cie, Neuchâtel
Darier et Cie, Genève
Lombard, Odier & Cie, Genève

En Angleterre:
Swiss Bank Corporation, Londres

Aux Etats-Unis d'Amérique:
Guaranty Trust Company of New-York, New-York
Crédit Suisse, agence de New-York, New-York
Swiss Bank Corporation, agence de New-York, New-York

En France:
Crédit Commercial, de France, Paris

Cham et Vevey, le 3 mai 1956. Au nom du conseil d'administration, le président: C. J. Abegg.

UNILAC, INC., PANAMA

Ausschüttung einer Schlussdividende, Coupon Nr. 24

Die Aktionäre werden davon in Kenntnis gesetzt, dass gemäss Beschluss des Verwaltungsrates vom 25. April 1956

eine Schlussdividende für das Geschäftsjahr 1955 von $ 1.50

pro Stammaktie, zahlbar ab 4. Mai 1956 gegen Einreichung des Coupons Nr. 24 unter den in den Gesellschaftsstatuten vorgesehenen Bedingungen zur Ausschüttung gelangt.

Die schweizerische Stempelabgabe auf Coupons geht zu Lasten der Gesellschaft und wird daher von der Dividende nicht abgezogen. Letztere wird in US-Dollars ausbezahlt. Die Zahlstellen ausserhalb der Vereinigten Staaten von Amerika werden den ihnen vorgewiesenen Coupon in ihrer Landeswährung zum jeweiligen Tageskurs einlösen.

Der von einem Aktiennummernverzeichnis begleitete Coupon Nr. 24 kann ab 4. Mai 1956 bei den in der Bekanntmachung gleichen Datums der Nestlé Alimentana AG. genannten Zahlstellen der Gesellschaft eingelöst werden. Er muss auf Grund der Gesellschaftsstatuten gleichzeitig mit dem Coupon Nr. 24 der Nestlé Alimentana AG., der die gleiche Nummer wie die entsprechende Unilac, Inc.-Aktie trägt, vorgewiesen werden.

Panama City, den 3. Mai 1956. Namens des Verwaltungsrates, Dr. C. J. Abegg, Chairman.

UNILAC, INC., PANAMA

Paiement d'un dividende final, coupon N° 24

Les actionnaires sont avisés que, selon décision du conseil d'administration du 25 avril 1956, il leur sera payé dès le 4 mai 1956

un dividende final pour l'exercice 1955 de $ 1.50

par action ordinaire, contre remise du coupon N° 24 et selon les modalités prévues aux statuts.

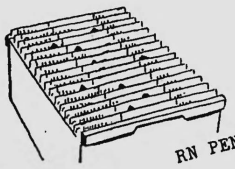
Le droit de timbre suisse sur les coupons est à la charge de la société et ne sera donc pas déduit du dividende. Celui-ci est payable en dollars U.S.A. Les domiciles de paiement en dehors des Etats-Unis paieront les coupons qui leur seront présentés en leur monnaie nationale au cours du change du jour.

Le coupon N° 24, accompagné d'un bordereau numérique, peut être présenté à partir du 4 mai 1956 aux domiciles de paiement de la société indiqués dans l'avis de Nestlé Alimentana S.A. de même date. Il doit, conformément aux statuts de la société, être présenté en même temps que le coupon de dividende N° 24 de Nestlé Alimentana S.A. portant le même numéro que l'action correspondante de Unilac, Inc.

Panama City, le 3 mai 1956. Au nom du conseil d'administration, C. J. Abegg, Chairman.

BANK HOFMANN AG
Gegr. 1897
ZURICH, Talstr. 27 (beim Paradeplatz), Tel. 23 56 90

Wir vergüten bis auf weiteres auf
KASSA-OBLIGATIONEN
3¼%
auf 3—5 Jahre fest


RN PENDOGLISS Hänge-Gleitkartei von Rüegg-Naegeli
RN
Bahnhofstrasse 22 Zürich
Tel. (051) 25 22 03

HERMES

Von Schweizern entwickelt.
Von Schweizern hergestellt.
Von Schweizern zur Weltgeltung gebracht.

PAILLARD
Yverdon und Ste. Croix
Feinmechanik seit 1814

HERMAG

Hermes-Schreibmaschinen AG., Zürich, Waisenhausstr. 2
Generalvertretung für die deutsche Schweiz

ELVAK-RECORD 450 • ELVAK-RECORD 450

Die preiswerte Qualitäts-Hochgebirgssonne

Preis nur **Fr. 148.—**

Die Sonne . . . eine Quelle des Lebens und der Gesundheit!

Kombinierte Ultraviolett- und Infrarot-Strahlen
Garantie: 1 Jahr mit 1000 Brennstunden!
Miete/Kauf durch Spezialgeschäfte
Verlangen Sie aufschlußreiche, illustrierte Prospekte mit nachstehendem Abschnitt

SESA S.A., LAUSANNE 19
Telephon (021) 22 08 61

Senden Sie mir kostenlos und unverbindlich Ihre Prospekte der Modelle **ELVAK**

Name: .....
Vorname: .....
Wohnort: .....

ELVAK-RECORD 450 • ELVAK-RECORD 450

Lecken nicht modern
ELCO ADHESA
die praktischen und hygienischen Selbstklebe-Briefumschläge kleben selbst und kleben gut.

Erhältlich in Fachgeschäften.

Sind Sie müde?

Fühlen Sie Ihre Kräfte plötzlich schwinden, oder sinkt Ihre körperliche Leistung? Sind Sie übermüdet? Das Eisen, Phosphor, Lecithin und Hefeextrakt, welche in **Phosfaferro**, von Dr. E. F. Guggisberg, enthalten sind, verhelfen Ihnen zu neuer Kraft, damit Sie Ihre täglichen Pflichten besser zu erfüllen vermögen. Die Originalschachtel Fr. 3.65, die Kurschachtel Fr. 7.—, inkl. Wust, in allen Apotheken und Drogerien.

Generaldepot für die Schweiz:
Pharmacie de l'Etoile S. A., rue Neuve 1, Lausanne
Depot für Bern:
Dr. Chr. Studer & Cie., Internationale Apotheke Spitalgasse 32

ABRI
ABRI BANK BERN
finanziert ABZAHLUNGS-Verträge rasch und kulant

Inserate im SHAB. haben stets Erfolg!

Das SHAB. erreicht nicht jedermann, dafür aber eine bedeutende Anzahl von massgebenden Persönlichkeiten aus Verwaltung, Handel und Industrie.

Conventionsfreie Frachten ab Uebersee und England
Müller-Gysin AG.
Basel Zürich Genf

Inserieren Sie im Schweiz. Handelsamtsblatt

Schnell und mühelos

erhalten Sie mit dem kombinierten
DUPLOMAT weisse Kopien in 45 Sekunden von allen Ihren Originalen

Duplomat Record	kombiniert	A 4 Fr. 725.—
Duplomat Ultra	kombiniert	A 3 Fr. 975.—
Duplomat Super	Belichtung	A 4 Fr. 275.—
Duplomat Junior	Entwicklung	A 4 Fr 210.—

Verlangen Sie Angebote und Vorführung

OZALID AG ZÜRICH
Seefeldstrasse 94 - Tel. 24 47 57

Mikrofilm- und Aufnahmegeräte Kentephot. Ausführung sämtlicher Mikrofilmaufnahmen, Vergrößerungs- und Verkleinerungsarbeiten in unserer Reproduktions- und Lichtpausanstalt.

«SCHWEIZ»
Allgemeine Versicherungs-Aktien-Gesellschaft
Zürich

In der heute abgehaltenen Generalversammlung wurde die Dividende für das Geschäftsjahr 1955 auf Fr. 250.— pro Aktie festgesetzt.

Der Coupon Nr. 28 wird demnach mit Fr. 250.—, abzüglich Coupon- und Verrechnungssteuer, das heisst mit

Fr. 175.— netto

an unserer Gesellschaftskasse, Gotthardstrasse 43, eingelöst.

Zürich, den 4. Mai 1956. **Die Direktion.**

METAMINE, Société Métallurgique, Porza

Messieurs les actionnaires sont convoqués à la

30e assemblée générale ordinaire

qui aura lieu mercredi 16 mai 1956, à 10 heures, à la Société de Banque Suisse, à Bâle, avec l'ordre du jour statutaire.

Le conseil d'administration.

Compagnie Vaudoise d'Electricité

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le vendredi 18 mai 1956, à 10 heures 30, au Casino de Montbenon.
La feuille de présence sera ouverte dès 9 heures 30.

Ordre du jour:

1° Rapport du conseil d'administration et des contrôleurs; approbation des comptes et de la gestion au 31 décembre 1955.
2° Répartition du solde disponible et fixation du dividende.
3° Nomination de 3 administrateurs, d'un contrôleur et d'un suppléant.
4° Autorisation d'emprunter.

Le rapport de gestion, les comptes et le bilan, ainsi que le rapport des contrôleurs, sont, du 1er au 18 mai 1956, à la disposition des actionnaires, à la Banque cantonale vaudoise, service des titres, à Lausanne.

Pendant la même période et à la dite banque, les cartes d'admission à l'assemblée seront remises aux actionnaires sur présentation des titres ou des certificats nominatifs d'actions. Il ne sera pas délivré de cartes d'admission à l'entrée de la salle.

Lausanne, le 2 mai 1956. **Le conseil d'administration.**

Gornergratbahn-Gesellschaft

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 26. Mai 1956, vormittags 11 Uhr, im Bürgerhaus (1. Stock), in Bern, Neuengasse 20

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz des Jahres 1955; Decharge-Erteilung an die Gesellschaftsbehörden; Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
2. Wahl des Verwaltungsrates für die Amtsperiode 1956–1959.
3. Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1956.

Gegen Ausweis des Aktienbesitzes können die Zutrittskarten bezogen werden vom 14. bis 24. Mai 1956 in

Basel:	bei der Schweiz. Bankgesellschaft und beim Schweiz. Bankverein;
Bern:	bei der Schweiz. Bankgesellschaft;
Lausanne:	bei der Schweiz. Bankgesellschaft;
Winterthur:	bei der Schweiz. Bankgesellschaft;
Zürich:	bei der Schweiz. Bankgesellschaft.

Geschäftsbericht, Rechnungen und Bilanz sowie der Bericht der Kontrollstelle können durch die Aktionäre ab 16. Mai 1956 bei unserer Betriebsdirektion in Brig eingesehen werden.

Der Verwaltungsrat.

An die Aktionäre der Oberländischen Hülfskasse in Bern

Einladung zur 8. ordentlichen Generalversammlung

die anberaumt ist auf Mittwoch, den 23. Mai 1956, um 14.30 Uhr, im Hotel «Weißes Kreuz», in Interlaken, zur Behandlung der nachstehenden Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 5. Dezember 1955.
2. Bericht des Präsidiums.
3. a) Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1955; b) Bericht der Rechnungsrevisoren; c) Genehmigung der Jahresrechnung 1955; d) Entlastung der leitenden Organe.
4. Wahl: a) des Verwaltungsrates; b) der Kontrollstelle.

Die Jahresrechnung (Betriebsrechnung und Bilanz) pro 1955 mit dem Bericht der Kontrollstelle sowie der Geschäftsbericht liegen im Bureau der Oberländischen Hülfskasse, Hirschengraben 11, in Bern, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Bern, den 7. Mai 1956. Der Verwaltungsrat.

«Le monde est plein d'acheteurs..., chacun d'eux peut être votre client»

La
Foire Internationale d'automne à Francfort
du 2 au 6 septembre 1956 offre d'avantageuses possibilités de vente.

Branches: Textiles et vêtements de toutes sortes – Artisanat et art industriel – Fournitures de bureaux et de magasins, équipement de bureaux – Savon, parfums, articles cosmétiques, brosses fines, produits chimiques de consommation – Articles de sport et de camping – Articles de papier et de carton – Emballages – Maisons d'édition spécialisées, éditions d'art – Articles de décoration et équipement de magasins – Articles de fumeur – Denrées alimentaires, etc.

Délai d'inscription pour les exposants: 15 mai 1956.

Renseignements et bulletins d'adhésion auprès des représentants généraux pour la Suisse

NATURAL S.A. BÂLE
Tél. (061) 34 70 70, Télex: 62112

Allgemeine Baugenossenschaft Zürich

Einladung zur Jahres-Generalversammlung

auf Dienstag, den 8. Mai 1956, 20 Uhr, im Theatersaal des Volkshauses, Zürich 4

Traktanden:

1. Wahl der Stimmenzähler und Protokollprüfer.
2. Abnahme des Protokolls der letzten Generalversammlung.
3. Abnahme des Jahresberichtes 1955.
4. Jahresrechnung 1955. Entgegennahme der Revisionsberichte.
5. Anträge des Vorstandes zur Jahresrechnung.
6. Mietzinsrückvergütung per 1955.
7. Wahl der Kontrollstelle.
8. Orientierung über bauliche und finanzielle Fragen.
9. Allfälliges.

Der Zentralvorstand.

NB. Es wird Türkontrolle gemacht; Ausweis rote Mitgliedkarte oder Markenkarte. Abstimmungen nur mit der Mitgliedkarte. **Jahresberichte mit Jahresrechnung 1955 können von Mitgliedern auf der Geschäftsstelle, Talstrasse 58, bezogen werden.**

Rechenmaschinen-Verkäufer

die auf Grund ihrer bisherigen Tätigkeit einen Umsatz von ca. 200 000 Fr. garantieren können, haben Gelegenheit, eine Rayonvertretung oder Filiale zu übernehmen. Unsere besten Vertreter verdienen bei diesem Umsatz brutto 60 000 Fr. Chiffre P 48512 Z (an Publicitas Zürich 1) behandelt Ihre Offerte völlig diskret.

Constructions métalliques

travaux de tôlerie, ferronnerie, serrurerie, découpage, tronçonnage sont exécuté vite et bien par

Curchod, Baeriswil & Co.
Rolle (Vaud) Tél. (021) 7 54 45

Verlangen Sie beim Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltliche Probenummern der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft» (Wirtschaftliche und sozialstatistische Mitteilungen, Konjunkturberichte über In- und Ausland, Erhebungen über die Entwicklung der Löhne, Lebenskosten und Grosshandelspreise u. a. m.)

SWISS BALLA
Zeichenmaschinen und Zeichentische

GRAB & WILDI AG.
ZÜRICH Sellergraben 59 Tel. 051 24 35 88
URDORF Bahnhofplatz Tel. 051 98 76 67

Schilder-Fabrik LOUIS MEYER & CO Limmatstr. 28 Tel. 42 33 55 ZÜRICH 5

PATENTE
KIRCHHOFER, RYFFEL & CO.
ZÜRICH, BAHNHOFSTB. 66

RADIO-SCHWEIZ

Aktiengesellschaft für drahtlose Telegraphie und Telephonie

Einladung zur 34. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 25. Mai 1956, vormittags 11.30 Uhr, im Konferenzzimmer der Generaldirektion der Schweizerischen Post- und Telegraphenverwaltung, Bern, Hauptpostgebäude, 1. Stock.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 13. Juni 1955.
2. Vorlage des Jahresberichtes und der Jahresrechnung für 1955.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
6. Wahlen.

Die Jahresrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle sind am Sitze unserer Gesellschaft zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt.

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung sind gegen Ausweis über den Aktienbesitz bei der Gesellschaft erhältlich.

Bern, den 4. Mai 1956. **Der Verwaltungsrat.**

SEVA Lotteriegenossenschaft für Seeschutz, Verkehrswerbung und Arbeitsbeschaffung

Ziehungsliste 104. Emission

In der öffentlichen und unter amtlicher Aufsicht durchgeführten Ziehung der 104. SEVA-Lotterie, die am **5. Mai 1956 in Kirchberg** stattfand, wurden folgende Treffer ausgelost:

3 Treffer von Fr. 50 000.—	Nrn.	**128670**	**135177**	**163316**		
3 Treffer von Fr. 20 000.—	Nrn.	098856	131359	218879		
3 Treffer von Fr. 10 000.—	Nrn.	080038	087254	105344		
3 Treffer von Fr. 5 000.—	Nrn.	063473	178599	198523		
5 Treffer von Fr. 2 000.—	Nrn.	072867	103508	156336	214325	
		245545				
10 Treffer von Fr. 1 000.—	Nrn.	053838	079757	080971	091957	
		113400	136260	145660	222179	
		237820	240164			
20 Treffer von Fr. 500.—	Nrn.	054131	056442	079597	098720	
		137222	139729	141162	142141	
		149556	156149	158809	200221	
		203187	205485	212141	216669	
		222694	224806	236009	247947	
200 Treffer von Fr. 100.—						
Alle Lose mit den Endzahlen:		0073	2053	2376	2436	
		2439	2537	3774	4200	
		4263	9319			
800 Treffer von Fr. 25.—						
Alle Lose mit den Endzahlen:		251	262	783	843	
20 000 Treffer von Fr. 10.—						
Alle Lose mit der Endzahl:		3				

Treffereinlösungsfrist: 7. Mai 1956 bis 7. November 1956.

Die Gewinnlose der Treffer von **Fr. 1000 und mehr** sind im **Lotteriebureau der SEVA**, Mühlemattstrasse 68, in Bern, vorzuweisen oder mit eingeschriebenem Brief zuzustellen. Das Lotteriebureau veranlasst nach erfolgter Kontrolle die Auszahlung der Gewinne.

Die übrigen Treffer sind direkt bei der **Kantonalbank von Bern und ihren Filialen** einzukassieren. **Sie können auch bei jeder Losverkaufsstelle sowie direkt bei unserem Lotteriebureau gegen Lose der 105. Emission umgetauscht werden.**

Von allen Treffern (inkl. Doppeltreffern) über Fr. 50.—, oder Beteiligungen an solchen, muss die eidgenössische Verrechnungssteuer von 25% in Abzug gebracht werden.

Die Lotteriegenossenschaft ist berechtigt, dem Inhaber eines Trefferloses ohne weiteres Zahlung zu leisten. Dessen ungeachtet behält sie sich jede ihr gut scheinende Kontrollmassnahme vor.

Treffer, die sechs Monate nach Veröffentlichung der Ziehungsliste im Schweizerischen Handelsamtsblatt, das heisst bis zum 7. November 1956, nicht erhoben werden, fallen der Veranstalterin zu.

SEVA, Lotteriegenossenschaft.

Impôt sur le chiffre d'affaires

Brochure de 52 pages (23e édition). **Prix: 1 fr. 50** (frais compris). Versement préalable à notre compte de chèques postaux **III 520**, administration de la Feuille officielle suisse du commerce, Berne.